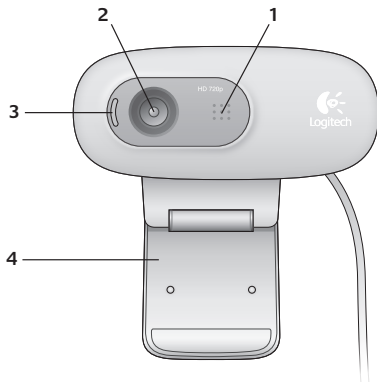


Getting started with
Logitech® HD Webcam C270



Contents

Română84
Hrvatski93
Srpski	102
Slovenščina111
Eesti	120
Latviski	129
Lietuvių	138
Italiano	147
Česká verze	156
www.logitech.com/support	167



1. Микрофон
2. Леща
3. Светлина на активност
4. Гъвкава щипка/основа
5. Документация на продукта



Благодарим ви, че закупихте уеб камера Logitech!



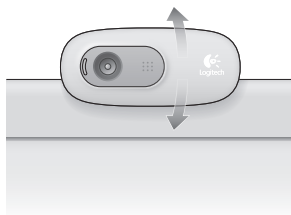
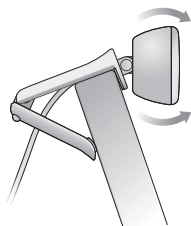
Използвайте това ръководство, за да настроите и да започнете да използвате вашата уеб камера Logitech.

Ако имате въпроси, преди да започнете или, ако просто искате да научите повече за вашата уеб камера Logitech, моля посетете logitech.com/support.

Настройка на уеб камерата

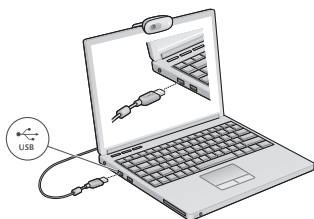
1

Поставете уеб камерата си



2

Свързване на вашата уеб камера



3

Инсталирайте софтуер

Ако използвате вашата уеб камера с Windows® 8, необходимият софтуер се изтегля автоматично, когато свържете уеб камерата си са първи път и се инсталира тихо във фонов режим.

Важно: Уверете се, че сте свързани към Интернет, за да може софтуерът да бъде изтеглен.

Ако използвате вашата уеб камера с Windows® 7 или Windows Vista®, трябва да инсталирате софтуер за уеб камера Logitech®, достъпен на logitech.com/downloads

Начални стъпки с видео разговори



Вашата уеб камера Logitech HD c270 предлага HD 720p видео разговори.

За да се възползвате от видео разговорите, вие и лицето на което се обаждаате трябва да имате инсталиран Skype™, или да използвате друго приложение за видео разговори като Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger или Gmail.

Научете повече: skype.com

Двамата разговарящи трябва, както да имат уеб камера и приложение за видео разговори, така и:

- Компютър с говорители (или слушалки) и микрофон; вашата уеб камера Logitech HD c270 има вграден микрофон.
- Широколентова интернет връзка (например, DSL, T1, или кабелна).

Използване на вашата уеб камера с Windows 8

Използвайте приложението Camera (Камера), налично от началния екран на Windows 8, за да управлявате и контролирате вашата уеб камера.

Запознаване с приложението Camera (Камера)



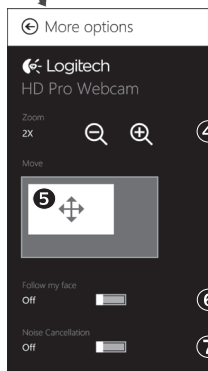
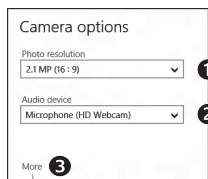
1. Прозорец за преглед. Кликнете или докоснете, за да правите снимки или видеоклипове (в зависимост от това дали е избран Video Mode (Видео режим)).
2. Сменете уеб камерите (когато имате повече от една). Предната част на вашата уеб камера Logitech светва, когато е избрана.
3. Регулиране на настройките на вашата камера.
4. Активиране или деактивиране на функцията Timer (Таймер). Когато е активирана, има отброяване от три секунди, преди да бъде направена снимка или видеоклип.
5. Включете Video Mode (Видео режим) (за запис на видеоклипове) или го изключете (за да правите снимки).
6. Кликнете или докоснете стрелките, за да прегледате снимките и видеоклиповете, които сте заснели.
Видеоклиповете са обозначени с таймер и бутон за възпроизвеждане в долния десен ъгъл:



Съвет: Приложението Camera (Камера) ви позволява да използвате най-популярните функции на вашата уеб камера бързо и лесно. Ако искате да се възползвате от подобрените функции, които предлага вашата уеб камера като засичане на движение, използвайте софтуера за уеб камера Logitech, достъпен на logitech.com/downloads.

Регулиране на настройките на Camera (Камера)

Софтуерът на Logitech оптимизира настройките за вашата среда автоматично. За да регулирате някои от настройките, изберете опциите на Camera (Камера). Това е достъпно от приложението Camera (Камера) (вижте предишната страница) и в рамките на приложението Metro, което поддържа уеб камери.



1. Изберете желаната от вас резолюция за снимки или видеоклипове, когато сте във видео режим.
2. Изберете микрофона, който желаете да използвате за запис на звук във вашите видеоклипове, ако имате наличен повече от един.
3. Влезте в More Options (Повече опции), за да се възползвате от подобрените функции като digital Zoom (Цифрово увеличение) и Move (Преместване).



Ако прозорецът More Options (Повече опции) не показва логото на Logitech и не предлага разширени опции, вероятно софтуерът на Logitech не се е инсталирал правилно, когато сте свързали вашата камера за първи път. За да го преинсталирате, отидете на Windows Store и потърсете Logitech Camera Controller (Контролер на Logitech камера).

4. Увеличете или намалете мащаба, за да включите/изключите заобикалящата ви среда.
5. След като сте увеличили мащаба, плъзнете белия прозорец за панорамно придвижване (регулира фокуса на вашата уеб камера).
6. Използвайте Follow my face (Следвай лицето ми), така че винаги да сте в картината.
7. Насладете се на разговори с ясен звук без досаден фонов шум.

В зависимост от функциите, налични на вашата камера, можете да получите достъп до допълнителни разширени настройки чрез превъртане.

Споделяне на вашите снимки и видеоклипове

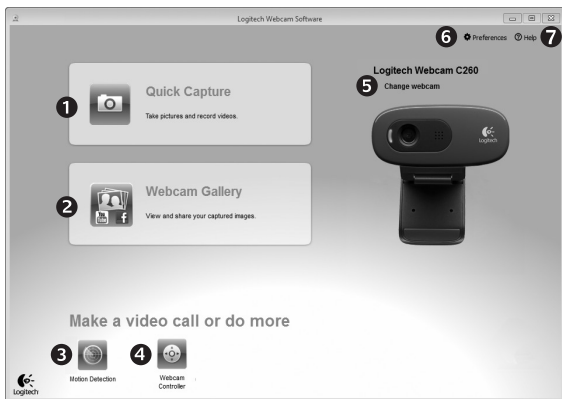
Можете да споделяте вашите снимки и видеоклипове чрез имейл, Twitter, Facebook®, YouTube® или Microsoft SkyDrive®. Следвайте тези стъпки:

1. В приложението Camera (Камера), превъртете до снимката или видеоклипа, който искате да споделите.
2. Изберете Share (Сподели) в лентата Charms (или натиснете  - H):

3. Изберете медията, чрез която искате да споделите вашата снимка или видеоклип.

Използване на вашата уеб камера с Windows 7 и Windows Vista

Софтуерът за уеб камера Logitech осигурява всичко, което ви е нужно, за да използвате и контролирате вашата уеб камера. Стартирайте софтуера от менюто Windows Start®, или като кликнете с десен бутон на мишката върху иконата на камерата в лентата със задачи на Windows.

Запознаване със софтуера за уеб камери Logitech



1. Фото и видео заснемане
2. Преглед на заснетите изображения и споделяне чрез имейл, Facebook или YouTube.
3. Заснемане на видеоклипове, задействано от засечено движение.
4. Контролиране на вашата уеб камера по време на видео разговор.
5. Смяна на уеб камери (когато имате повече от една).
6. Отваряне на настройките на софтуера за уеб камери Logitech.
7. Отваряне на прозореца за помощ.

Заснемане на видеоклипове и прилепване на снимки



Quick Capture (Бързо заснемане) ви позволява лесно да правите снимки и да записвате видеоклипове.

Имате бърз достъп до управлението и настройките на веб камерата:

1. Прозорец за преглед
2. Режим на заснемане: фото/видео
3. Бутон за заснемане
4. Бутони за управление на веб камерата
5. Фото миниатюри
6. Видео миниатюри
7. Кликнете върху някоя миниатюра, за да влезете в галерията

Галерията: преглед и споделяне



Когато кликнете върху миниатюра на изображение в галерията на веб камерата (1), видеото или снимката се отварят в прозорец за преглед (2). След това можете да:

- Прикрепите файла на видеото или снимката към имейл (3)
- Редактирате снимката или да снадите видеоклипа (4)
- Качите снимката или видеоклипа във Facebook (5)
- Качите видеоклипа в Twitter или YouTube (6)

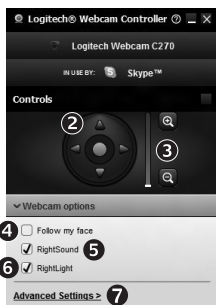
Можете също така да плъзнете и пуснете изображение на галерия върху една от иконите с функции (елементи 3-6), за да стартирате приложение за редактиране или да прикрепите, или качите.

Използване на засичане на движение



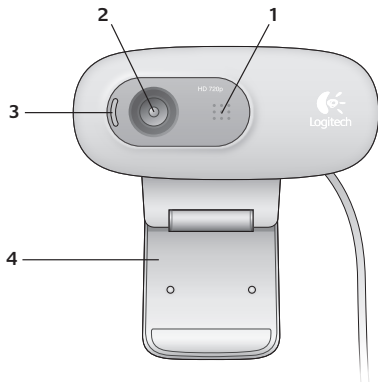
- Настройте уеб камерата си да записва видео, когато засече движение.
- Регулирайте времетраенето и чувствителността на засичане на заснетото видео.
- Заснетият видеоклип автоматично се запазва на вашия компютър.
- Прегледайте съдържанието в галерията или го качете като използвате прозореца One-touch Upload (Качване с едно докосване).

Фина настройка на вашата уеб камера по време на видео разговор



Webcam Controller

1. Стартиране на контролера на уеб камерата по време на видео разговор.
2. Използвайте панорамно придвижване и наклон, за да намерите най-добрия ъгъл.
3. Увеличете или намалете мащаба, за да включите/изключите заобикалящата ви среда.
4. Използвайте Follow my face (Следвай лицето ми) , така че винаги да сте в картината.
5. Насладете се на разговори с ясен звук без досаден фонен шум.
6. Коригирайте за среди със слабо осветление с помощта на RightLight.
7. Достъп до разширени настройките на уеб камерата.



1. Microfon
2. Obiectiv
3. Indicator de activitate
4. Clemă flexibilă/bază
5. Documentație produs



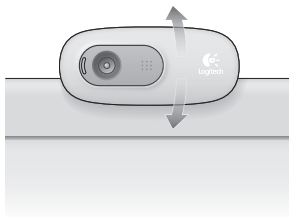
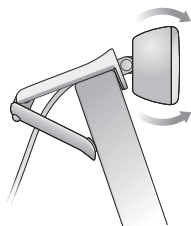
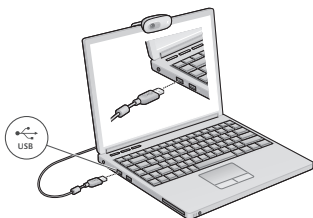
Vă mulțumim că ați achiziționat o cameră web Logitech!



Utilizați acest ghid pentru a configura și a începe să utilizați camera web Logitech.

Dacă aveți întrebări înainte de a începe sau dacă doriți doar să aflați mai multe despre camera web Logitech, accesați logitech.com/support.

Configurarea camerei web

1
Plasați camera web

2
Conectați camera web

3
Instalați software-ul

Dacă utilizați camera web cu Windows® 8, software-ul necesar se descarcă automat când conectați camera web pentru prima dată și se instalează silențios în fundal.

Important: Pentru ca software-ul să se poată descărca, asigurați-vă că sunteți conectat la Internet.

Dacă utilizați camera web cu Windows® 7 sau Windows Vista®, trebuie să instalați software-ul Logitech® pentru camera web disponibil de la: logitech.com/downloads

Noțiuni de bază pentru apelurile video



Camera web Logitech HD Webcam c270 oferă posibilitatea de efectuare a apelurilor video HD pe 720 p.

Pentru a beneficia la maximum de apelurile video, atât dvs., cât și persoana pe care o apelați trebuie să instalați Skype™ sau să utilizați o altă aplicație de apelare video, cum ar fi Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger sau Gmail.

Aflați mai multe: skype.com

În afară de o cameră web și de aplicația de apelare video, ambii apelanți au nevoie de:

- un computer cu difuzoare (sau un set de căști) și un microfon; camera web Logitech HD Webcam c270 are un microfon încorporat.
- o conexiune în bandă lată la Internet (de exemplu, DSL, T1 sau cablu).

Utilizarea camerei web cu Windows 8

Utilizați aplicația Cameră, disponibilă din ecranul Start din Windows 8, pentru a acționa și controla camera web.

Înțelegerea aplicației Cameră



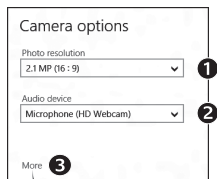
1. Fereastra de examinare Faceți clic sau atingeți pentru a realiza fotografiile sau videoclipuri (în funcție de selectarea modului Video).
2. Schimbarea camerelor web (când aveți mai multe). Când este selectată, partea frontală a camerei web Logitech se iluminează.
3. Ajustarea setărilor camerei.
4. Activarea sau dezactivarea caracteristicii Timer (Cronometru). Când este activat, cronometrul numără invers timp de 3 secunde până la realizarea unei fotografii sau a unui videoclip.
5. Activați modul Video (pentru a înregistra videoclipuri) sau dezactivați modul respectiv (pentru a fotografia).
6. Faceți clic sau atingeți săgețile pentru a derula prin fotografiile și videoclipurile realizate. Videoclipurile sunt indicate de un cronometru și de un buton de redare din colțul din dreapta jos:



Sfat: Aplicația Cameră vă permite să utilizați rapid și ușor cele mai populare caracteristici ale camerei web. Dacă doriți să beneficiați la maximum de funcțiile îmbunătățite oferite de camera web, cum ar fi detecția mișcării, utilizați software-ul Logitech pentru camera web disponibil de la logitech.com/downloads.

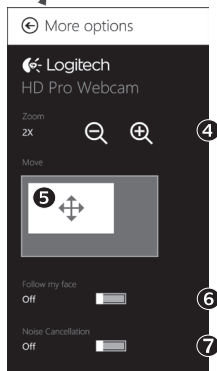
Ajustarea setărilor aplicației Cameră

Software-ul Logitech optimizează automat setările în funcție de mediul în care vă aflați. Pentru a ajusta oricare dintre setări, alegeți Camera Options (Opțiuni cameră). Puteți efectua acest lucru din aplicația Cameră (consultați pagina anterioară) și din aplicațiile Metro care acceptă camere web.



1. Alegeți rezoluția necesară pentru captura foto sau video atunci când sunteți în modul Video.
2. Alegeți microfonul pe care doriți să-l utilizați pentru a înregistra sunetul în videoclipuri (dacă sunt disponibile mai multe microfoane).
3. Accesați More Options (Mai multe opțiuni) pentru a beneficia de caracteristici îmbunătățite, cum ar fi Zoom (Mărire/mișurare) digital și Move (Deplasare).

Dacă panoul More Options (Mai multe opțiuni) nu afișează sigla Logitech și nu oferă caracteristici îmbunătățite, este foarte posibil ca software-ul Logitech să nu se fi instalat corect la prima conectare a camerei. Pentru a-l reinstala, accesați Magazin Windows și căutați Logitech Camera Controller (Controler cameră Logitech).




4. Măriți sau micșorați imaginea pentru a include/exclude elemente din mediul înconjurător.
5. După ce ați mărit imaginea, glisați caseta albă pentru a panorama (ajustați zona de focalizare a camerei web).
6. Utilizați funcția Follow my face (Urmărire față) pentru a fi mereu în cadru.
7. Bucurați-vă de conversații clare, fără zgomote neplăcute în fundal.

În funcție de caracteristicile disponibile în cameră, puteți derula și accesa setări mai complexe.

Partajarea fotografiilor și a videoclipurilor

Puteti partaja fotografiile și videoclipurile prin e-mail, Twitter, Facebook®, YouTube® sau Microsoft SkyDrive®. Parcurgeți acești pași:

1. În aplicația Cameră, derulați la fotografia sau la videoclipul pe care doriți să-l partajați.
2. Selectați Share (Partajare) din bara de butoane (sau apăsați  - H):

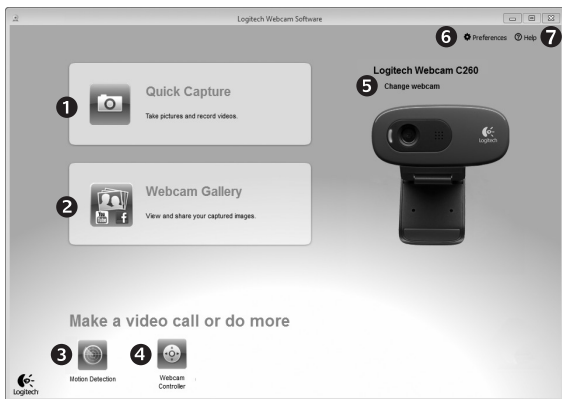


3. Alegeți mediul prin care doriți să partajați fotografia sau videoclipul.

Utilizarea camerei web cu Windows 7 și Windows Vista

Software-ul Logitech pentru camera web oferă toate elementele necesare pentru utilizarea și controlul camerei web. Lansați software-ul din meniul Windows Start® sau făcând clic dreapta pe pictograma cameră din bara de activități Windows.

Înțelegerea software-ului Logitech pentru camera web



1. Realizarea fotografiilor și a videoclipurilor.
2. Vizualizați imaginile realizate și partajați-le prin e-mail, Facebook sau YouTube.
3. Realizarea videoclipurilor declanșată prin detecția mișcării.
4. Controlul camerei web în timpul unui apel video.
5. Schimbarea camerelor web (când aveți mai multe).
6. Deschideți setările software-ului Logitech pentru camera web.
7. Deschideți panoul de ajutor.

Realizarea videoclipurilor și a fotografiilor



Quick Capture (Captură rapidă) vă permite să realizați fotografii și să înregistrați videoclipuri cu ușurință.

Puteți accesa rapid controalele și setările camerei web:

1. Fereastra de examinare
2. Mod captură: foto/video
3. Butonul de captură
4. Controalele camerei web
5. Miniaturi foto
6. Miniaturi video
7. Faceți clic pe o miniatură pentru a accesa galeria

Galeria: vizualizarea și partajarea



Dacă faceți clic pe o miniatură imagine din galeria camerei web (1), videoclipul sau fotografia se deschide în fereastra de examinare (2). După aceasta, puteți:

- Să atașați fișierul videoclip sau fotografie la un e-mail (3)
- Să editați fotografiile sau să îmbinați videoclipuri (4)
- Să încărcați fotografiile sau videoclipuri pe Facebook (5)
- Să încărcați fotografiile sau videoclipuri pe Twitter sau YouTube (6)

De asemenea, puteți glisa și fixa o imagine din galerie pe una din dalele funcționale (elementele 3-6) pentru a lansa o aplicație de editare, pentru a atașa sau pentru a încărca.

Utilizarea detecției mișcării



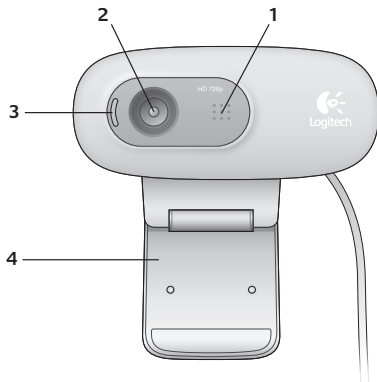
- Configurați camera web să înregistreze un videoclip când detectează mișcare.
- Ajustați durata și sensibilitatea detecției videoclipului realizat.
- Videoclipul realizat este salvat automat pe computer.
- Vizualizați conținut în Gallery (Galerie) sau încărcați-l utilizând fereastra One-touch Upload (Încărcare cu o atingere).

Reglarea fină a camerei web în timpul unui apel video



Webcam Controller

1. Lansați controlerul camerei web în timpul unui apel video.
2. Utilizați funcțiile de panoramare și înclinare pentru a găsi unghiul optim.
3. Măriți sau micșorați imaginea pentru a include/exclude elemente din mediul înconjurător.
4. Utilizați funcția Follow my face (Urmărire față) pentru a fi mereu în cadru.
5. Bucurați-vă de conversații clare, fără zgomote neplăcute în fundal.
6. Compensați mediile cu lumină slabă utilizând RightLight.
7. Accesați setările complexe ale camerei web.



1. Mikrofon
2. Objektiv
3. Žaruljica aktivnosti
4. Fleksibilna kvačica/postolje
5. Dokumentacija proizvoda



Zahvaljujemo na kupnji web-kamere Logitech!



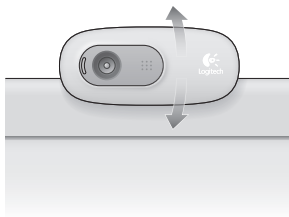
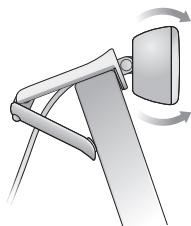
Ovaj će vam vodič pomoći pri postavljanju i početku upotrebe web-kamere Logitech.

Ako imate pitanja prije početka ili ako želite saznati više o web-kameri Logitech, posjetite logitech.com/support.

Postavljanje web-kamere

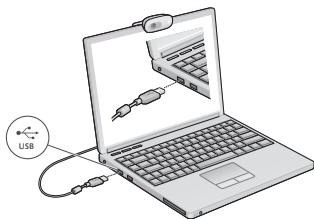
1

Postavite web-kameru



2

Povežite web-kameru



3

Instalirajte softver

Ako upotrebljavate web-kameru s operacijskim sustavom Windows® 8, potrebni softver automatski se preuzima pri prvom povezivanju web-kamere i instalira u pozadini.

Važno: Provjerite jeste li povezani s internetom da biste omogućili preuzimanje softvera.

Ako upotrebljavate web-kameru s operacijskim sustavom Windows® 7 ili Windows Vista®, morate instalirati softver Logitech® Webcam koji možete pronaći na stranici:

logitech.com/downloads

Početak rada s videopozivima



Vaša web-kamera Logitech HD Webcam c270 omogućuje HD 720p videopozive.

Kako biste iskoristili prednosti videopoziva, vi i osoba koju zovete morate instalirati Skype™ ili neku drugu aplikaciju koja omogućuje videopozive, primjerice Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger ili Gmail.

Saznajte više: skype.com

Osim web-kamere i aplikacije za videopozive, oba sudionika u videopozivu moraju imati sljedeće:

- Računalo sa zvučnicima (ili slušalicu s mikrofonom) i mikrofonom; web-kamera Logitech HD Webcam c270 ima ugrađen mikrofonom.
- Širokopojasnu internetsku vezu (npr. DSL, T1 ili kabelsku).

Upotreba web-kamere s operacijskim sustavom Windows 8

Pomoću aplikacije Camera, koja je dostupna na početnom zaslonu operacijskog sustava Windows 8, možete upravljati svojom web-kamerom.

Uvod u aplikaciju Camera



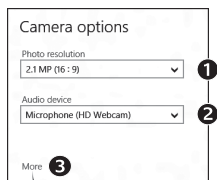
1. Prozor za prikaz. Kliknite ili dodirnite da biste snimili fotografije ili videozapise (ovisno o tome je li odabran način videozapisa).
2. Promijenite web-kameru (ako imate više od jedne). Prednja strana web-kamere Logitech zasvijetlit će nakon odabira.
3. Prilagodite postavke kamere.
4. Aktivirajte ili deaktivirajte značajku brojila vremena. Nakon aktivacije slijedi odbrojavanje koje traje tri sekunde do snimanja fotografije ili videozapisa.
5. Uključite Video Mode (Način videozapisa) (da biste snimali videozapise) ili ga isključite (da biste snimali fotografije).
6. Kliknite ili dodirnite strelice da biste se pomicali kroz fotografije i videozapise koje ste snimili.
Videozapisi su označeni brojlom vremena i gumbom za reprodukciju koji se nalaze u donjem desnom kutu:



Savjet: Aplikacija Camera omogućuje vam da brzo i jednostavno upotrebljavate najpopularnije značajke web-kamere. Ako želite iskoristiti sve prednosti naprednih značajki vaše web-kamere, kao što je otkrivanje pokreta, upotrijebite softver Logitech Webcam koji možete pronaći na stranici logitech.com/downloads.

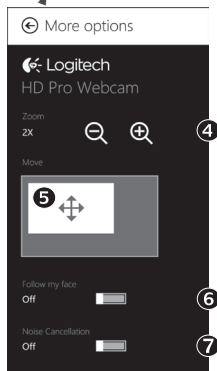
Prilagođavanje postavki aplikacije Camera

Softver Logitech automatski optimizira postavke okoline. Da biste prilagodili neku od postavki, odaberite opcije kamere. To je dostupno u aplikaciji Camera (pogledajte prethodnu stranicu) i unutar aplikacija Metro koje podržavaju web-kamere.



1. Odaberite potrebnu razlučivost za snimanje fotografija ili videozapisa kada se nalazite u Video Mode (Načinu videozapisa).
2. Odaberite mikrofonski uređaj koji želite upotrebljavati za snimanje zvuka s videozapisa, ako imate više mikrofona.

3. Pristupite oknu More Options (Više opcija) da biste uživali u naprednim značajkama, kao što je digitalni Zoom (Zum) i Move (Pomicanje). Ako okno More Options (Više opcija) ne prikazuje logotip Logitech i nudi napredne opcije, moguće je da se softver Logitech nije ispravno instalirao prilikom prvog povezivanja kamere. Da biste ga ponovno instalirali, idite u Windows trgovinu i potražite program Logitech Camera Controller.




4. Uvećajte ili smanjite prikaz da biste uključili/isključili okolinu.
5. Kada ste uvećali prikaz, povucite bijeli okvir da biste ga pomaknuli (namjestite područje fokusiranja web-kamere).
6. Upotrijebite funkciju Follow my face (Slijedi moje lice) da biste uvijek bili na slici.
7. Uživajte u jasnim razgovorima bez neugodne pozadinske buke.

Ovisno o dostupnim značajkama web-kamere, možete pristupiti dodatnim naprednim postavkama tako što ćete se pomaknuti.

Dijeljenje fotografija i videozapisa

Možete dijeliti fotografije i videozapise putem e-pošte i usluga Twitter, Facebook[®], YouTube[®] ili Microsoft SkyDrive[®]. Slijedite ove korake:

1. U aplikaciji Camera, pomaknite se na fotografiju ili videozapis koji želite dijeliti.
2. Odaberite Share (Dijeli) na traci s gumbima (ili pritisnite  - H):

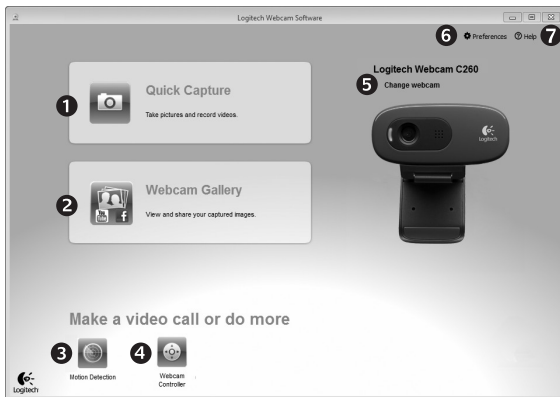


3. Odaberite medij preko kojeg želite podijeliti fotografiju ili videozapis.

Upotreba web-kamere s operacijskim sustavima Windows 7 i Windows Vista

Softver Logitech Webcam pruža vam sve što trebate za upotrebu web-kamere i upravljanje njezinim postavkama. Pokrenite softver iz izbornika Windows Start® ili kliknite desnom tipkom miša ikonu kamere na programskoj traci operacijskog sustava Windows.

Uvod u softver Logitech Webcam



1. Snimite fotografije i videozapise.
2. Prikažite snimljene slike i podijelite ih putem e-pošte ili usluga Facebook i YouTube.
3. Snimite videozapise pomoću funkcije otkrivanja pokreta.
4. Upravlajte web-kamerom tijekom aktivnog videopoziva.
5. Promijenite web-kameru (ako imate više od jedne).
6. Otvorite postavke softvera Logitech Webcam.
7. Otvorite ploču za pomoć.

Snimanje videozapisa i slika



Funkcija Quick Capture (Brzo snimanje) omogućuje vam jednostavno snimanje slika i videozapisa.

Moguće je brz pristup kontrolama i postavkama web-kamere:

1. Prozor za prikaz
2. Način snimanja: fotografija/ videozapis
3. Gumb za snimanje
4. Kontrole web-kamere
5. Minijturni prikazi fotografija
6. Minijturni prikazi videozapisa
7. Kliknite minijaturu da biste ušli u galeriju

Galerija: prikaz i dijeljenje



Kada kliknete na minijturni prikaz slike u galeriji web-kamere (1), u prozoru za pregled (2) otvara se videozapis ili fotografija. Zatim možete:

- Priložiti datoteku videozapisa ili slike poruci e-pošte (3)
- Urediti fotografiju ili spojiti videozapise (4)
- Poslati sliku ili videozapis na Facebook (5)
- Poslati videozapis na Twitter ili YouTube (6)

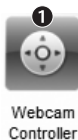
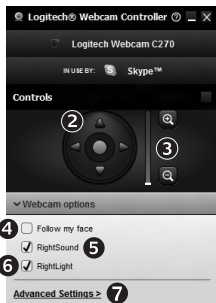
Možete također povući i ispustiti sliku iz galerije u neku od funkcijskih pločica (stavke 3-6) da biste pokrenuli aplikaciju za uređivanje ili priložili i poslali sliku na mrežu.

Upotreba otkrivanja pokreta

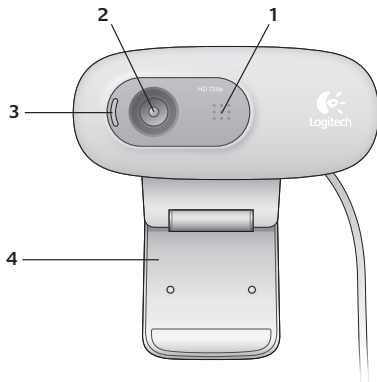


- Postavite web-kameru da snima videozapis nakon otkrivanja pokreta.
- Prilagodite trajanje i osjetljivost otkrivanja pokreta snimljenog videozapisa.
- Snimljeni se videozapis automatski sprema na računalo.
- Prikažite sadržaj u Gallery (Galerija) ili ga pošaljite na mrežu pomoću prozora One-touch Upload (Slanje jednim dodirom).

Ugađanje web-kamere tijekom aktivnog videopoziva



1. Pokrenite program za upravljanje web-kamerom tijekom aktivnog videopoziva.
2. Pomoću funkcije pomicanja i naginjanja pronađite najbolji kut prikaza.
3. Uvećajte ili smanjite prikaz da biste uključili/isključili okolinu.
4. Upotrijebite funkciju Follow my face (Slijedi moje lice) da biste uvijek bili na slici.
5. Uživajte u jasnim razgovorima bez neugodne pozadinske buke.
6. Ispravite loše uvjete osvjetljenja pomoću funkcije RightLight.
7. Pristupite naprednim postavkama web-kamere.



1. Mikrofon
2. Objektiv
3. Lampica aktivnosti
4. Fleksibilna štikaljka/postolja
5. Dokumentacija proizvoda



Hvala vam što ste kupili Logitech Veb kameru!



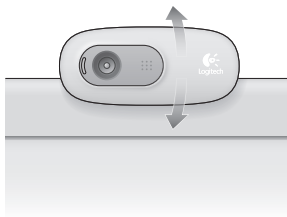
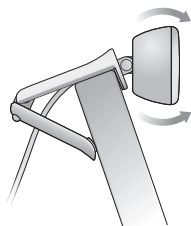
Pomoću ovog vodiča možete da to podesite i započnete korišćenje Logitech Veb kamere.

Ukoliko imate pitanja pre početka ili jednostavno želite da saznate nešto više o svojoj Logitech Veb kameri, posetite lokaciju [logitech.com/support](https://www.logitech.com/support).

Podešavanje Veb kamere

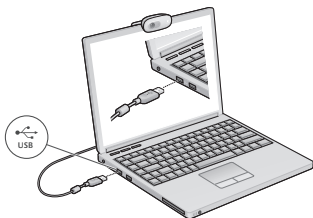
1

Postavite Veb kameru



2

Povežite Veb kameru



3

Instalirajte softver

Ako Veb kameru koristite uz operativni sistem Windows® 8, neophodan softver će biti preuzet automatski prilikom prvog povezivanja kamere i biće instaliran neprimetno, u pozadini.

Važno: Uverite se da ste povezani na Internet kako bi softver mogao da bude preuzet.

Ako Veb kameru koristite uz operativni sistem Windows® 7 ili Windows Vista®, morate da instalirate Logitech® softver za Veb kameru, koji je dostupan na lokaciji:

logitech.com/downloads

Prvi koraci za video pozivanje



Vaša Logitech HD Webcam c270 Veb kamera omogućava video pozive u HD rezoluciji od 720p.

Da biste prednosti video poziva iskoristili i vi i osoba koju pozivate, morate instalirati Skype™ ili koristiti neku drugu aplikaciju za video pozive, kao što su Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger ili Gmail.

Saznajte više: skype.com

Pored Veb kamere i aplikacije za video poziv, oba pozivaoca moraju imati:

- Računar sa zvučnicima (ili slušalicama) i mikrofonom; vaša Logitech HD Webcam c270 Veb kamera ima ugrađeni mikrofom.
- Internet vezu širokog propusnog opsega (npr. DSL, T1 ili kablovsku).

Korišćenje Veb kamere uz operativni sistem Windows 8

Koristite aplikaciju „Camera“ (Kamera), koja je dostupna na početnom ekranu operativnog sistema Windows 8 Start, da biste koristili i kontrolisali svoju Veb kameru.

Snalaženje u aplikaciji „Camera“ (Kamera)



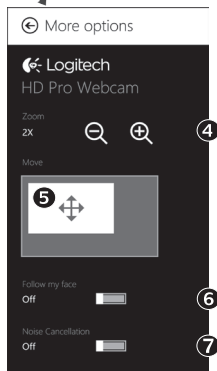
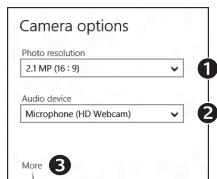
1. Prozor „Preview“ (Pregled). Kliknite ili dodirnite da biste snimili fotografije ili video zapise (u zavisnosti od toga da li je izabran režim „Video“).
2. Promenite Veb kamere (kada ih imate više). Prednji deo vaše Logitech Veb kamere će biti osvetljen kada je izaberete.
3. Podesite postavke kamere.
4. Aktivirajte ili deaktivirajte funkciju „Timer“ (Tajmer). Kada je aktivirana, videćete odbrojavanje u trajanju od tri do početka snimanja fotografije ili video zapisa.
5. Uključite režim „Video“ (da biste snimali video zapise) ili ga isključite (da biste snimali fotografije).
6. Kliknite ili dodirnite strelice da biste se pomerili u okviru sa fotografijama i video zapisima koje ste snimili. Video zapisi su označeni tajmerom i dugmetom za reprodukciju u donjem desnom uglu:

00:03 ▶

Savet: Aplikacija „Camera“ (Kamera) omogućava vam da brzo i lako koristite najpopularnije funkcije vaše Veb kamere. Ako želite da iskoristite prednosti poboljšanih funkcija koje nudi vaša Veb kamera, kao što je otkrivanje pokreta, koristite Logitech softver za Veb kameru, koji je dostupan na lokaciji: logitech.com/downloads.

Podešavanje postavki kamere

Logitech softver automatski optimizuje postavke za vaše okruženje. Za podešavanje bilo koje postavke izaberite opcije „Camera“ (Kamera). One su dostupne u okviru aplikacije „Camera“ (Kamera) (pogledajte prethodnu stranicu) i u okviru aplikacija „Metro“ koje podržavaju Veb kamere.




1. Izaberite potrebnu rezoluciju za snimanje fotografija ili video zapisa kada ste u režimu „Video“.
2. Izaberite mikrofoni koji želite da koristite za snimanje zvuka u video zapisima ako imate više mikrofona na raspolaganju.
3. Pristupite oknu „More Options“ (Više opcija) da biste iskoristili prednosti poboljšanih funkcija kao što su digitalni zum i pomeranje.
Ako u oknu „More Options“ (Više opcija) nije prikazan Logitech logotip i ako napredne opcije nisu ponuđene, Logitech softver verovatno nije ispravno instaliran prilikom prvog povezivanja kamere. Da biste ga ponovo instalirali, idite do lokacije Windows prodavnica i potražite Logitech Camera Controller.
4. Uvećajte ili umanjite prikaz da biste uključili/isključili okruženje.
5. Kada uvećate, prevlačite beli okvir da biste pomerili prikaz (podesili oblast fokusiranja za Veb kameru).
6. Koristite opciju „Follow my face“ (Prati moje lice) kako biste uvek bili u kadru.
7. Uživate u jasnim razgovorima bez buke u pozadini.

U zavisnosti od toga koje su funkcije dostupne za vašu kameru, možete da pristupite dodatnim naprednim postavkama pomeranjem.

Deljenje fotografija i video zapisa

Možete da delite svoje fotografije i video zapise putem e-pošte, usluga Twitter, Facebook®, YouTube® ili Microsoft SkyDrive®. Pratite ove korake:

1. U aplikaciji „Camera“ (Kamera) idite do fotografije ili video zapisa koji želite da delite.
2. Na traci sa dugmadima izaberite dugme „Share“ (Deli) (ili pritisnite  – H):

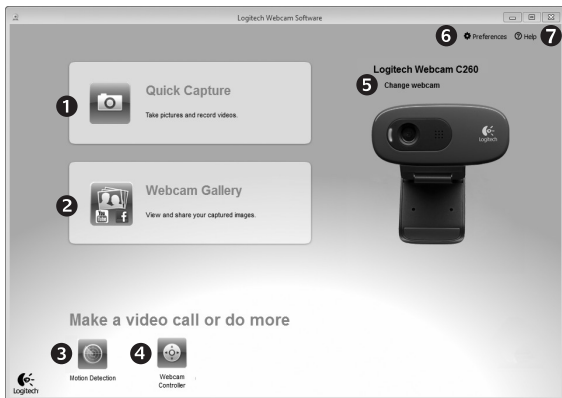


3. Izaberite medij preko koga želite da delite fotografiju ili video zapis.

Korišćenje Veb kamere uz operative sisteme Windows 7 i Windows Vista

Logitech softver za Veb kameru pruža vam sve što vam je potrebno da biste koristili i kontrolisali svoju Veb kameru. Pokrenite softver iz Windows Start® menija ili desnim klikom miša na ikonu kamere na Windows traci zadataka.

Snalaženje u Logitech softveru za Veb kameru



1. Snimajte slike i video zapise
2. Pregledajte snimljene slike i delite ih putem e-pošte, usluge Facebook ili YouTube.
3. Snimanje video zapisa koje pokreće otkriveni pokret.
4. Kontrolišite Veb kameru u toku video poziva.
5. Promenite Veb kamere (kada ih imate više).
6. Otvorite postavke Logitech softvera za Veb kameru.
7. Otvorite kontrolnu tablu pomoći.

Snimanje video zapisa i slikanje fotografija



Funkcija „Quick Capture“ (Brzo snimanje) omogućava vam da lako snimate fotografije i video zapise.

Imate brz pristup kontrolama i postavkama Veb kamere:

1. Prozor „Preview“ (Pregled)
2. Režim snimanja: foto/video
3. Dugme „Capture“ (Snimi)
4. Kontrole Veb kamere
5. Sličice fotografija
6. Sličice video zapisa
7. Kliknite na sličicu da biste otvorili galeriju

Galerija: prikaz i deljenje



Kliknite na sličicu u galeriji Veb kamere da biste (1) otvorili video zapis ili fotografiju u prozoru za pregled (2). Zatim možete da:

- Priložite datoteku video zapisa ili slike uz e-poruku (3)
- Uredite fotografiju ili sastavite video zapis (4)
- Otpremite sliku ili video zapis u uslugu Facebook (5)
- Otpremite sliku ili video zapis u uslugu Twitter ili YouTube (6)

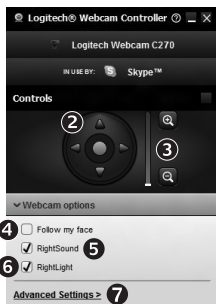
Takođe, možete da prevučete i otpustite sliku iz galerije na jednu od pločica sa funkcijama (stavke od 3 do 6) da biste pokrenuli aplikaciju za uređivanje ili da biste priložili ili otpremili.

Korišćenje otkrivanja pokreta



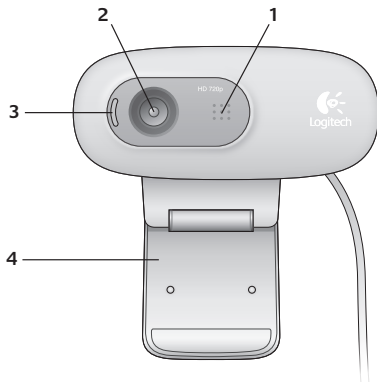
- Podesite svoju Veb kameru tako da snima video zapis kada primeti pokret.
- Podesite trajanje snimljenog video zapisa i osetljivost otkrivanja.
- Snimljeni video zapis se automatski čuva na vašem računaru.
- Pregledajte sadržaj galerije ili otpremite novi pomoću prozora „One-touch Upload“ (Otpremanje jednim dodirrom).

Precizno podešavanje Veb kamere tokom video poziva



Webcam Controller

1. Pokrenite kontroler Veb kamere tokom video poziva.
2. Koristite funkciju pomeranja i nagiba da biste pronašli najbolji ugao.
3. Uvećajte ili umanjite prikaz da biste uključili/isključili okruženje.
4. Koristite opciju „Follow my face“ (Prati moje lice) kako biste uvek bili u kadru.
5. Uživajte u jasnim razgovorima, bez buke u pozadini.
6. Popravite okruženja sa slabim osvetljenjem pomoću funkcije „RightLight“.
7. Pristupite naprednim postavkama Veb kamere.



1. Mikrofon
2. Objektiv
3. Lučka aktivnosti
4. Prilagodljiva zaponka/osnova
5. Dokumentacija o izdelku



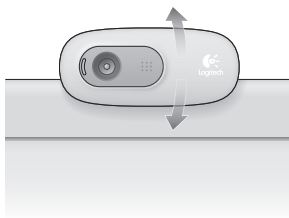
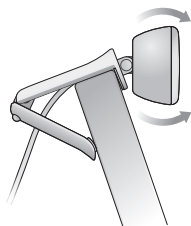
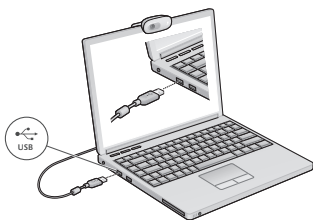
Zahvaljujemo se vam za nakup spletne kamere Logitech.



S pomočjo tega vodnika nastavite spletno kamero Logitech, da jo lahko začnete uporabljati.

Če imate pred začetkom vprašanja ali če želite izvedeti več o spletni kameri Logitech, obiščite spletno mesto logitech.com/support.

Nastavitev spletne kamere

1**Namestite spletno kamero.****2****Priljučite spletno kamero.****3****Namestite programsko opremo.**

Če spletno kamero uporabljate z operacijskim sistemom Windows® 8, se zahtevana programska oprema prenese samodejno in se tiho namesti v ozadju, ko spletno kamero prvič priključite.

Pomembno: Preverite, ali ste povezani z internetom, da se programska oprema lahko prenese.

Če spletno kamero uporabljate z operacijskim sistemom Windows® 7 ali Windows Vista®, morate namestiti programsko opremo za spletno kamero Logitech® Webcam Software, na voljo na naslovu: logitech.com/downloads

Uvod v videoklice



Spletna kamera Logitech HD Webcam c270 zagotavlja videoklice s HD ločljivostjo 720p.

Preden lahko uporabljate videoklic, morate vi in oseba, ki jo kličete, namestiti Skype™ ali uporabiti drugo aplikacijo za videoklice, kot so Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger ali Gmail.

Več informacij: skype.com

Poleg spletne kamere in aplikacije za videoklice oba klicatelja potrebujeta:

- Računalnik z zvočniki (ali s slušalkami z mikrofonom) in mikrofonom; spletna kamera Logitech HD Webcam c270 ima mikrofoni že vgrajeni.
- Širokopasovno internetno povezavo (npr. DSL, T1 ali kabel).

Uporaba spletne kamere z operacijskim sistemom Windows 8

Spletno kamero xupravljate in nadzorujete s pomočjo aplikacije Kamera, ki je na voljo v začetnem zaslonu Windows 8 .

Kako deluje aplikacija Camera



1. Okno za predogled. Kliknite ali se dotaknite fotografij ali videoposnetkov (odvisno od tega, ali je izbran Video Mode (Videonačin)).
2. Zamenjajte spletne kamere (če imate več kot eno). Podoba spletne kamere Logitech se osvetli, ko je izbrana.
3. Prilagodite nastavitve kamere.
4. Aktivirajte ali deaktivirajte funkcijo časovnika. Ko je aktivirana, pred zajemom fotografije ali videoposnetka pretečejo tri sekunde.
5. Za snemanje videoposnetkov vklopite Video Mode (Videonačin), za fotografiranje pa ga izklopite.
6. Za premikanje po zajetih fotografijah in videoposnetkih kliknite puščice ali se jih dotaknite.

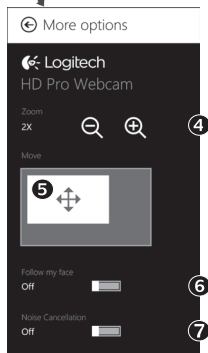
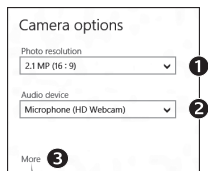
Videoposnetki imajo prikazan časovnik in gumb za vklop v spodnjem desnem kotu:



Namig: Aplikacija Camera omogoča, da najbolj priljubljene funkcije spletne kamere uporabljate hitro in enostavno. Če želite uporabljati izboljšane funkcije, ki jih ponuja spletna kamera, kot je zaznavanje gibanja, prenesite programsko opremo za spletno kamero Logitech Webcam Software, na voljo na naslovu logitech.com/downloads.

Prilagoditev nastavitve kamere


Programska oprema Logitech samodejno optimizira nastavitve za vaše okolje. Če želite prilagoditi nastavitve, izberite možnosti kamere. Na voljo je v aplikaciji Camera (glejte prejšnjo stran) in v aplikacijah Metro, ki podpirajo spletne kamere.



1. Izberite zeleno ločljivost za zajem fotografij ali zajem videoposnetkov, ko ste v Video Mode (Videonačinu).
2. Izberite mikrofone, ki jih želite uporabiti za snemanje zvoka v vaših videoposnetkih, če je na voljo več kot eden.
3. Če želite uporabiti izboljšane funkcije, kot sta digitalni Zoom (Povečava) in Move (Premikanje), odprite okno More options (Več možnosti). Če se v oknu More options (Več možnosti) ne pokaže logotip Logitech in niso na voljo izboljšane možnosti, morda programska oprema Logitech ni bila pravilno nameščena, ko ste prvič priključili kamero. Da jo ponovno namestite, pojdite v trgovino Windows in poiščite program Logitech Camera Controller.
4. Za vključitev/izključitev okolja uporabite povečavo ali pomanjšavo.
5. Ko ste povečali prikaz, povlecite belo polje za panoramsko premikanje (prilagodite področje fokusa spletne kamere).
6. Da boste vedno vidni, uporabite funkcijo Follow my face (Sledi mojemu obrazu).
7. Imate lahko jasne pogovore brez motečega hrupa iz okolja. Odvisno od funkcij, ki so na voljo za kamero, lahko z drsenjem navzdol dostopate do več naprednih nastavitvev.

Skupna raba vaših fotografij in videoposnetkov

Za skupno rabo fotografij in videoposnetkov lahko uporabitee-pošto, Twitter, Facebook®, YouTube® ali Microsoft SkyDrive®. Sledite tem korakom:

1. V aplikaciji Camera se pomaknite na fotografijo ali videoposnetek, ki ga želite dati v skupno rabo.
2. Izberite Share (Skupna raba) v vrstici z gumbi (ali pritisnite  - H):

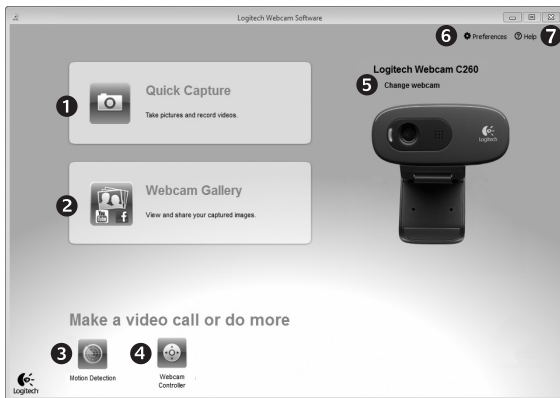


3. Izberite medij, prek katerega želite dati fotografijo ali videoposnetek v skupno rabo.

Uporaba spletne kamere z operacijskim sistemom Windows 7 in Windows Vista

Programska oprema za spletno kamero Logitech Webcam zagotavlja vse, kar potrebujete za uporabo in upravljanje spletne kamere. Programsko opremo zaženite v začetnem meniju Windows Start® ali tako, da z desno tipko miške kliknete ikono kamere v opravilni vrstici Windows.

Kako deluje programska oprema za spletno kamero Logitech Webcam



1. Zajemite slike in videoposnetke.
2. Oglejte si zajete posnetke in jih dajte v skupno rabo prek e-pošte, Facebooka ali YouTube.
3. Zajemite videoposnetke, sprožene z zaznavo gibanja.
4. Upravljajte spletno kamero med videoklicem.
5. Zamenjajte spletne kamere (če imate več kot eno).
6. Odprite nastavitve programske opreme za spletno kamero Logitech Webcam.
7. Odprite nadzorno ploščo za pomoč.

Zajem videoposnetkov in fotografij



Funkcija Quick Capture (Hitri zajem) omogoča enostavno snemanje fotografij in videoposnetkov.

Hitro lahko dostopate do upravljalnih gumbov in nastavitvev spletne kamere:

1. Okno za predogled
2. Način zajema: fotografije/ videoposnetki
3. Gumb za zajem
4. Upravljalni gumbi spletne kamere
5. Sličice za fotografije
6. Sličice za videoposnetke
7. Kliknite sličico, da vstopite v galerijo

Galerija: ogledovanje in skupna raba



Če kliknete sličico v galeriji spletne kamere, (1) odpre videoposnetek ali fotografijo v oknu za pregled (2). Nato lahko:

- datoteko z videoposnetkom ali sliko pripnete v e-pošto (3),
- urejate fotografijo ali spojite videoposnetek (4),
- naložite sliko ali videoposnetek na Facebook (5) ali
- naložite videoposnetek na Twitter ali YouTube (6).

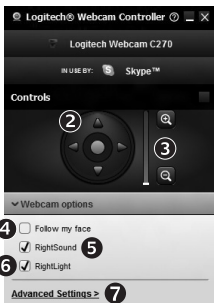
Sliko v galeriji lahko tudi povlečete in spustite v eno od funkcijskih ploščic (elementi 3–6), da zaženete aplikacijo za urejanje ali jo pripnete ali naložite.

Uporaba možnosti za zaznavanje gibanja



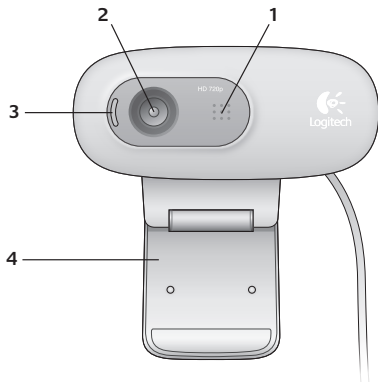
- Nastavite spletno kamero tako, da posname videoposnetek, ko zazna gibanje.
- Prilagodite trajanje zajetega videoposnetka in občutljivost zaznavanja.
- Zajeti videoposnetek se samodejno shrani v vašem računalniku.
- Vsebino si oglejte v Gallery (Galeriji) ali jo naložite s pomočjo okna One-touch Upload (Nalaganje z enim dotikom).

Natančno ugaševanje spletne kamere med videoklicem



Webcam Controller

1. Med videoklicem zaženite upravljalnik spletne kamere.
2. S panoramskim premikanjem in nagibom poiščite najboljši kot.
3. Za vključitev/izključitev okolja uporabite povečavo ali pomanjšavo.
4. Da boste vedno vidni, uporabite funkcijo Follow my face (Sledi mojemu obrazu).
5. Imate lahko jasne pogovore brez motečega hrupa iz okolja.
6. S funkcijo RightLight izboljšajte slabe svetlobne pogoje okolja.
7. Dostopajte do naprednih nastavitev spletne kamere.



1. Mikrofon
2. Objektiiv
3. Märgutuli
4. Liikuv klamber/alus
5. Toote dokumentatsioon



Täname teid, et ostsite Logitechi veebikaamera!



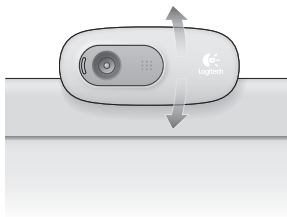
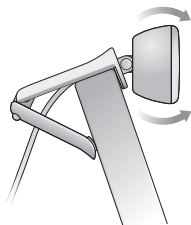
See juhend aitab teid Logitechi veebikaamera seadistamisel ja kasutuselevõtul.

Kui teil on enne alustamist küsimusi või kui soovite Logitechi veebikaamera kohta rohkem teada, külastage veebisaiti [logitech.com/support](https://www.logitech.com/support).

Veebikaamera seadistamine

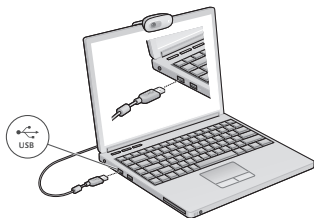
1

Veebikaamera paigaldamine



2

Veebikaamera ühendamine



3

Tarkvara installimine

Kui kasutate veebikaamerat operatsioonisüsteemiga Windows® 8, laaditakse vajalik tarkvara automaatselt alla ja installitakse vaikselt taustal, kui veebikaamera esimest korda ühendate.

NB! Veenduge, et teil on Interneti-ühendus, et tarkvara saaks alla laadida.

Kui kasutate veebikaamerat operatsioonisüsteemiga Windows® 7 või Windows Vista®, peate installima tarkvara Logitech® Webcam Software, mis on saadaval aadressil

logitech.com/downloads

Videokõnede tegemise alustamine



Teie Logitech HD Webcam c270 võimaldab HD 720p videokõnesid.

Videokõnede tegemiseks peab nii teil kui ka inimesel, kellele helistate, olema installitud Skype™ või mõni muu videokõnede tegemise rakendus, nagu Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger või Gmail.

Lisateave: skype.com

Lisaks veebikaameral ja videokõnede tegemise rakendusele on mõlemal helistajal vaja ka järgmist:

- kõlarite ja mikrofoniga (või peakomplektiga) arvuti; veebikaameral Logitech HD Webcam c270 on sisseehitatud mikrofon;
- Interneti-lairibaühendus (nt DSL, T1 või kaabel).

Veebikaamera kasutamine Windows 8-ga

Veebikaamerat saab kasutada ja juhtida kaamerarakendusega, mis on saadaval Windows 8 avakuval.

Kaamerarakenduse tundmaõppimine



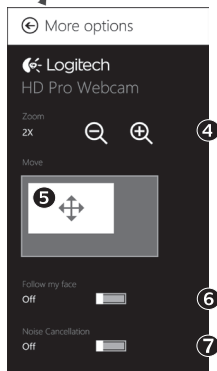
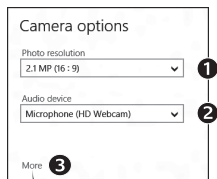
1. Eelvaateaken. Foto või video (sõltuvalt sellest, kas valitud on foto- või videorežiim) salvestamiseks klõpsake või koputage.
2. Veebikaamera vahetamine (kui teil on mitu). Kui valite Logitechi veebikaamera, süttib selle esikülje valgustus.
3. Kaamera seadete kohandamine.
4. Taimeri aktiveerimine või desaktiveerimine. Kui taimer on aktiveeritud, toimub foto või video salvestamine kolme sekundi pärast.
5. Videorežiimi sisse- (videote salvestamiseks) või väljalülitamine (fotode tegemiseks).
6. Tehtud fotode ja videote vahel liikumiseks klõpsake või koputage nooli. Videoid tähistab parempoolses allnurgas asuv taimeri- ja esitusnupp:

00:03 ▶

Nõuanne. Kaamerarakendus võimaldab veebikaamera funktsioone kiiresti ja hõlpsalt kasutada. Kui soovite kasutada kaamera keerukamaid funktsioone, nagu liikumistuvastus, kasutage tarkvara Logitech Webcam Software, mis on saadaval aadressil logitech.com/downloads.

Kaamera seadete kohandamine

Logitechi tarkvara optimeerib seaded teie keskkonna jaoks automaatselt. Seadete kohandamiseks valige Camera Options (Kaamera suvandid). Need on saadaval kaamerarakendusest (vt eelmine lk) ja veebikaameraid toetavatest Metro-rakendustest.




1. Valige soovitud foto eraldusvõime või videorežiimis video eraldusvõime.
2. Kui teil on mitu mikrofoni, valige, millist mikrofoni soovite videote salvestamisel kasutada.
3. Keerukamate funktsioonide, nagu digitaalse suumi ja liigutamise kasutamiseks valige suvand More Options (Veel suvandeid). Kui paanil More Options (Veel suvandeid) Logitechi logo ei kuvata ja täpsemaid suvandeid ei pakuta, siis tõenäoliselt Logitechi tarkvara ei installitud esmakordsel kaamera ühendamisel õigesti. Uuesti installimiseks avage Windowsi pood ja otsige üksust Logitech Camera Controller.
4. Ümbruse kaasamiseks/väljajätamiseks suumige välja või sisse.
5. Pärast sissesuunimist lohistage panoraamimiseks (objektiivi vaatevälja kohandamine) valget kastikest.
6. Et te ise oleksite alati pildil, kasutage funktsiooni Follow my face (järgi minu nägu).
7. Nautige ilma taustamürata selgeid vestlusi.

Kaamera omadustest sõltuvalt võib kerides saadaval olla ka muid funktsioone.

Fotode ja videote jagamine

Fotosid ja videoid saab jagada e-posti teel, Twitteris, Facebook[®]-is, YouTube[®]-is või Microsoft SkyDrive[®]-is. Selleks tehke järgmist:

1. Kerige kaamerarakenduses foto või videoni, mida jagada soovite.
2. Valige tuumnuppude ribal valik Share (Ühiskasutus) või vajutage  - H:

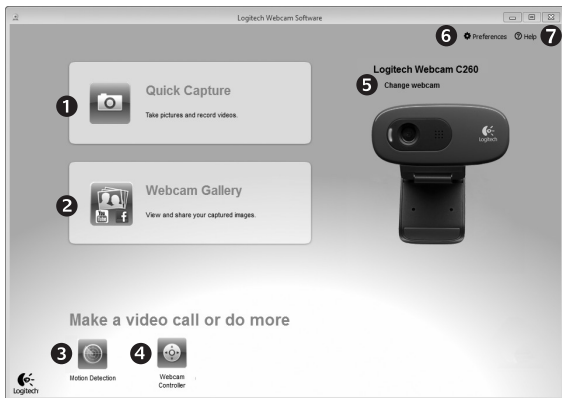


3. Valige, kuidas fotot või videot jagada soovite.

Veebikaamera kasutamine Windows 7 ja Windows Vistaga

Tarkvara Logitech Webcam Software pakub kõike, mida teil oma veebikaamera kasutamiseks ja juhtimiseks vaja on. Tarkvara saab käivitada Windowsi Start®-menüüst või paremklõpsates Windowsi tegumiribal kaameraikooni.

Tarkvara Logitech Webcam Software tundmaõppimine



1. Fotode ja videote tegemine.
2. Tehtud fotode ja videote vaatamine ning e-posti teel, Facebookis või YouTube'is jagamine.
3. Tuvastatud liikumise peale video salvestamine.
4. Veebikaamera juhtimine videokõne ajal.
5. Veebikaamera vahetamine (kui teil on mitu).
6. Tarkvara Logitech Webcam Software seadete avamine.
7. Spikri avamine.

Videote ja piltide tegemine



Kiirsalvestusfunktsioon Quick Capture võimaldab kiiret ja hõlpsat fotode ja videote salvestamist.

Teil on kiire juurdepääs järgmistele veebikaamera juhtnuppudele ja seadetele:

- | | |
|--------------------------------|---|
| 1. Eelvaateaken | 5. Fotode pispildid |
| 2. Salvestusrežiim: foto/video | 6. Videote pispildid |
| 3. Salvestusnupp | 7. Galeriisse sisenemiseks klõpsake mõnd pispilti |
| 4. Veebikaamera juhtnupud | |

Galerii: vaatamine ja jagamine



Pispildi klõpsamine veebikaamera galeriis (1) avab video või foto ülevaatusaknas (2). Seal saate teha järgmist:

- video- või pildifaili e-kirjale manustada (3);
- fotot redigeerida või videot monteerida (4);
- pildi või video Facebooki üles laadida (5);
- video Twitterisse või YouTube'i üles laadida (6).

Galeriipildi saab mõnele funktsioonipaanile ka lohistada (3–6) ja sedaviisi redigeerimist, manustamist või üleslaadimist alustada.

Liikumistuvastuse kasutamine



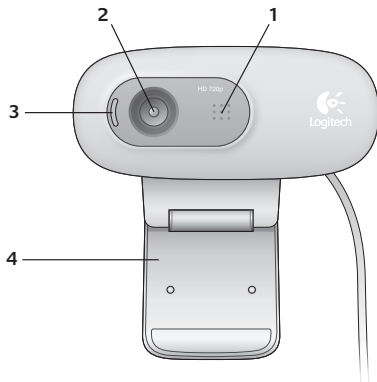
- Soovi korral saate veebikaamera seadistada videot salvestama, kui see on tuvastanud liikumise.
- Saate kohandada salvestatud video kestust ja liikumistuvastuse tundlikkust.
- Tehtud video talletatakse automaatselt teie arvutis.
- Sisu saate vaadata galeriis või laadida selle ühe puudutusega üleslaadimisakna kaudu üles.

Veebikaamera peenhäälestamine videokõne ajal



Webcam Controller

1. Käivitage videokõne ajal veebikaamera juhtkeskus.
2. Kasutage parima nurga leidmiseks panoraamimist ja kallutamist.
3. Ümbruse kaasamiseks/väljajätmiseks suumige välja või sisse.
4. Et te ise oleksite alati pildil, kasutage funktsiooni Follow my face (Järgi minu nägu).
5. Nautige ilma taustamürata selgeid vestlusi.
6. Kehva valgustusega tingimuste parandamiseks kasutage funktsiooni RightLight.
7. Avage veebikaamera täpsemad seaded.



1. Mikrofons
2. Objektīvs
3. Darbības indikators
4. Lokāms klipsis/pamatne
5. Ierīces dokumentācija



Pateicamies, ka iegādājāties „Logitech” tīmekļa kameru!



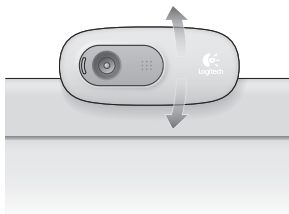
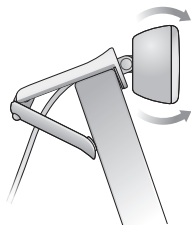
Izmantojiet šo pamācību, lai uzstādītu un sāktu lietot savu „Logitech” tīmekļa kameru.

Ja jau sākamā jums radušies jautājumi vai gluži vienkārši vēlaties uzzināt vairāk par savu „Logitech” tīmekļa kameru, apmeklējiet tīmekļa vietni logitech.com/support.

Tīmekļa kameras uzstādīšana

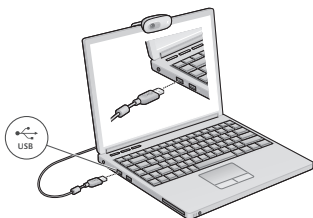
1

Uzstādiet tīmekļa kameru



2

Pievienojiet tīmekļa kameru



3

Instalējiet programmatūru

Ja tīmekļa kameru izmantojat operētājsistēmā „Windows® 8”, vajadzīgā programmatūra tiek automātiski lejupielādēta un fonā uzinstalēta, kad pirmo reizi pievienojat tīmekļa kameru datoram.

Svarīgi! Pārlicinieties, vai pieejams interneta savienojums, lai varētu lejupielādēt programmatūru.

Ja tīmekļa kameru izmantojat operētājsistēmā „Windows® 7” vai „Windows Vista™”, „Logitech™” tīmekļa kameras programmatūra jāinstalē no vietnes: logitech.com/downloads

Videozvanišana



„Logitech” augstas izšķirtspējas tīmekļa kamera „c270” nodrošina HD 720 p kvalitātes videozvanus.

Lai izmantotu videozvanu iespējas, gan jums, gan otrai personai jābūt instalētai „Skype”™ vai kādai citai videozvanišanas lietotnei, piemēram, „Yahoo!® Messenger”, „Windows Live® Messenger” vai „Gmail”.

Uzziniet vairāk vietnē: skype.com.

Bez tīmekļa kameras un videozvanišanas lietotnes abiem zvanītājiem vajag arī tālāk norādīto aprīkojumu.

- Datoru ar skaļruņiem (vai austiņām) un mikrofonu; „Logitech” augstas izšķirtspējas tīmekļa kamerā „C270” ir iebūvēts mikrofons.
- Platjoslas interneta savienojumu (piem., DSL, T1 vai kabeli).

Tīmekļa kameras izmantošana operētājsistēmā „Windows 8”

Lai pārvaldītu savu tīmekļa kameru, izmantojiet „Windows 8” sākuma ekrānā pieejamo kameras lietotni.

Kameras lietotnes apraksts



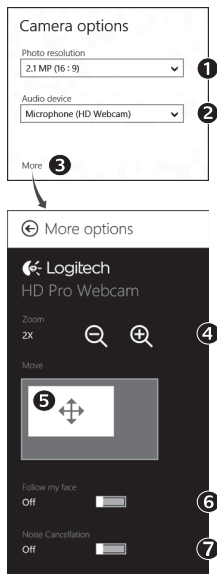
1. Priekšskatījuma logs. Noklikšķiniet vai pieskarieties tam, lai uzņemtu fotoattēlus vai videoklipus (atkarīgs, vai atlasīs videorežims).
2. Tīmekļa kameras maiņa (ja jums ir vairākas). „Logitech” tīmekļa kameras priekšpusē izgaismojas, kad atlasāt šo kameru.
3. Kameras iestatījumu pielāgošana.
4. Taimera funkcijas aktivēšana vai deaktivēšana. Kad aktivēta, pirms fotoattēla vai videoklipa uzņemšanas tiek veikta trīs sekunžu laika atskaite.
5. Videorežīma ieslēgšana (video ierakstīšanai) vai izslēgšana (fotoattēlu uzņemšanai).
6. Lai ritinātu uzņemtos fotoattēlus un videoklipus, noklikšķiniet uz bultiņām vai pieskarieties tām.
Videoklipus apzīmē ar laika rādījumu un atskaņošanas pogu apakšējā labajā stūrī:

00:03

Padoms: kameras lietotne nodrošina ātru un ērtu pieeju tīmekļa kameras biežāk izmantotajām funkcijām. Ja vēlaties lietot tīmekļa kameras papildfunkcijas, piemēram, kustības uztveršanu, izmantojiet vietnē logitech.com/downloads pieejamo „Logitech” tīmekļa kameras programmatūru.

Kameras iestatījumu pielāgošana

„Logitech” programmatūra automātiski pielāgo kameras iestatījumus atbilstīgi darba videi. Lai pielāgotu jebkuru no iestatījumiem, izvēlieties vienu no „Camera options” (Kameras iespējas). Tā pieejama kameras lietotnē (skat. iepriekšējo lappusi) un „Metro” lietotnēs, kas atbalsta tīmekļa kameras.



1. Kad aktivizēts videorežīms, izvēlieties vēlamo fotoattēla vai videoattēla izšķirtspēju.
2. Ja pievienoti vairāki mikrofoni, norādiet, kuru vēlaties izmantot skaņas ierakstīšanai.
3. Lai izmantotu papildfunkcijas, piemēram, „Zoom” (Tālummaiņa) vai „Move” (Pārvietošana), dodieties uz sadaļu „More Options” (Vairāk iespēju).


Ja sadaļā „More Options” (Vairāk iespēju) nav redzams „Logitech” logotips un nav pieejamas papildiespējas, var gadīties, ka „Logitech” programmatūra nav pareizi uzinstalēta, kad pirmo reizi pievienojāt kameru datoram. Lai pārinstalētu šo programmatūru, apmeklējiet „Windows” veikalu un izvēlieties vienu no „Logitech Camera Controller” (kameras pārvaldnieks).

4. Tuviniet vai tāliniet, lai attēlā iekļautu apkārtējo vidi vai nerādītu to.
5. Kad tālummaiņšana paveikta, velciet balto rāmi, lai veiktu panoramēšanu (pielāgotu tīmekļa kameras fokusa apgabalu).
6. Izmantojiet funkciju „Follow my face” (Sekot manai sejai), un jūs vienmēr būsit kadrā.
7. Izbaudiet skaidras sarunas bez kaitinošiem fona trokšņiem.

Atkarībā no kameras funkcijām ritinot varat piekļūt papildiestatījumiem.

Fotoattēlu un videoklipu kopīgošana

Jūs varat kopīgot savus fotoattēlus un videoklipus, izmantojot e-pastu, „Twitter”, „Facebook”[®], „YouTube”[®] vai „Microsoft SkyDrive”[®]. Veiciet tālāk minētās darbības.

1. Kameras lietotnē ritiniet līdz fotoattēlam vai videoklipam, kuru vēlaties kopīgot.
2. Ātro saišņu joslā „Charms” atlasiet iespēju „Share” (Kopīgot) (vai nospiediet pogu  – H)

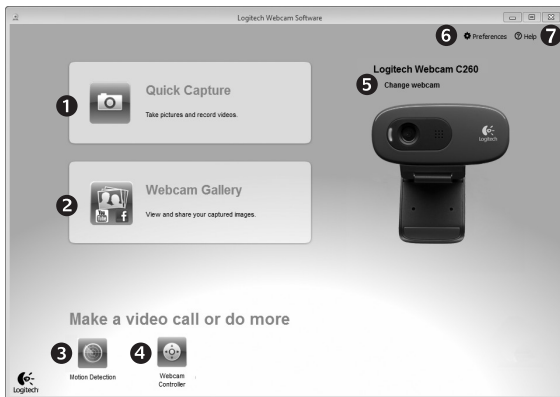


3. Izvēlieties programmu vai pakalpojumu, ar kuru kopīgot fotoattēlu vai videoklipu.

Tīmekļa kameras izmantošana operētājsistēmā „Windows 7” un „Windows Vista”

„Logitech” tīmekļa kameras programmatūra ļaus jums pilnībā pārvaldīt savu tīmekļa kameru. Palaidiet programmatūru „Windows Start”® izvēlnē vai arī palaidiet to, „Windows” uzdevumjoslā ar labo peles pogu noklikšķinot uz kameras ikonas.

„Logitech” tīmekļa kameras programmatūras apraksts



1. Fotoattēlu un videoklipu uzņemšana.
2. Uzņemto attēlu skatīšana un kopīgošana, izmantojot e-pastu, „Facebook” vai „YouTube”.
3. Videoklipi, kuru uzņemšanu aktivē kustība.
4. Tīmekļa kameras pārvaldīšana videozvana laikā.
5. Tīmekļa kameras maiņa (ja jums ir vairākas).
6. „Logitech” tīmekļa kameras programmatūras iestatījumi.
7. Palīdzības informācijas panelis.

Videoklipu ierakstīšana un fotoattēlu uzņemšana



Ar ātrās uzņemšanas funkciju varēsīt ērti uzņemt fotoattēlus un ierakstīt videoklipus.

Pieejama ātra piekļuve tālāk minētajām timekļa kameras vadīklām un iestatījumiem.

1. Priekšskatījuma logs
2. Uzņemšanas režīms (fotoattēls/ videoklips)
3. Uzņemšanas poga
4. Timekļa kameras vadīklas
5. Fotoattēlu sīktēli
6. Videoklipu sīktēli
7. Lai atvērtu galeriju, noklikšķiniet uz sīktēla.

Galerija – skatīšana un kopīgošana



Timekļa kameras galerijā (1) noklikšķinot uz attēla sīktēla, videoklips vai fotoattēls tiek atvērts pārskatīšanas logā (2). Šajā logā iespējams:

- pievienot video failu vai attēla failu e-pastam (3);
- rediģēt fotoattēlu vai sakombinēt videoklipus (4);
- augšupielādēt fotoattēlu vai videoklipu vietnē „Facebook” (5);
- augšupielādēt fotoattēlu vai videoklipu vietnē „Twitter” vai „YouTube” (6).

Varat arī vilkt un nomest galerijas attēlu uz kādu no funkciju laukiem (vienumi 3–6), lai palaistu rediģēšanas lietotni, pievienotu vai augšupielādētu failus.

Kustības sensoru izmantošana



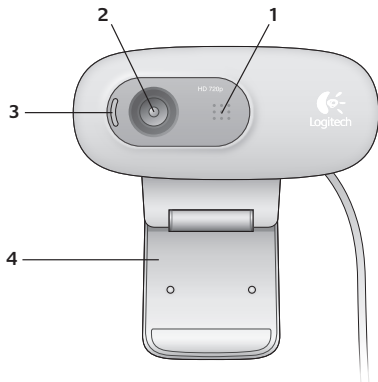
- Iestatiet timekļa kameru tā, lai tā sāktu ierakstīt videoklipu, kad uztverta kustība.
- Pielāgojiet laiku, cik ilgi videoklips tiks ierakstīts, un kustības atzveršanas sensoru jutību.
- Uzņemtais videoklips tiek automātiski saglabāts datorā.
- Skatiet saturu galerijā vai augšupielādējiet to, izmantojot viena pieskāriena augšupielādes logu.

Timekļa kameras noregulēšana videozvana laikā



Webcam Controller

1. Videozvana laikā palaidiet timekļa kameras pārvaldnieku.
2. Izmantojiet panoramēšanas un savēršanas funkcijas, lai atrastu labāko leņķi.
3. Tuviniet vai tāliniet, lai attēlā iekļautu apkārtējo vidi vai nerādītu to.
4. Izmantojiet funkciju „Follow my face” (Sekot manai seja), un jūs vienmēr būsit kadrā.
5. Izbaudiet skaidras sarunas bez kaitinošiem fona trokšņiem.
6. Izlabojiet neatbilstīga apgaismojuma radītos efektus, izmantojot funkciju „RightLight”.
7. Piekļūstiet timekļa kameras papildierīcībām.



1. Mikrofonas
2. Lęšis
3. Veikimo lemputė
4. Lankstus spaustukas / pagrindas
5. Produkto dokumentacija



Dėkojame, kad įsigijote „Logitech“ internetinę vaizdo kamerą!



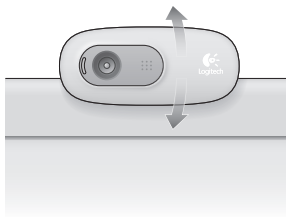
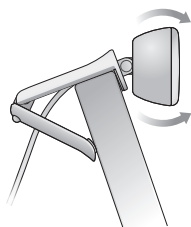
Pagal šį vadovą nustatysite ir pradėsite naudotis savo „Logitech“ internetine vaizdo kamera.

Jei turite klausimų prieš pradėdami arba norite apie „Logitech“ vaizdo kamerą sužinoti daugiau, apsilankykite svetainėje [logitech.com/support](https://www.logitech.com/support).

Internetinės vaizdo kameros nustatymas

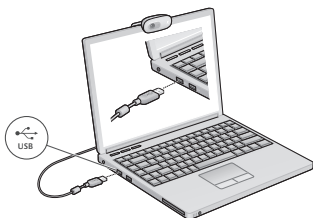
1

Internetinės vaizdo kameros nustatymas



2

Internetinės vaizdo kameros prijungimas



3

Programinės įrangos įdiegimas

Jei naudojate vaizdo kamerą su „Windows® 8“ programine įranga, reikalinga programinė įranga bus atsisiųsta automatiškai, kai prijungsite kamerą pirmą kartą, ir įdiegta foniniu režimu.

Svarbu: kad galima būtų atsisiųsti programinę įrangą, turite būti prisijungę prie interneto.

Jei naudojate kamerą su „Windows® 7“ ar „Windows Vista®“, turite įdiegti „Logitech®“ programinę įrangą internetinei vaizdo kamerai iš:

logitech.com/downloads

Darbo su vaizdo skambučiais pradžia



Jūsų Logitech HD internetinė vaizdo kamera c270 gali naudoti HD 720p vaizdo skambučius.

Norėdami išnaudoti vaizdo skambučių privalumus, jūs ir asmuo, kuriam skambinate, turi turėti įdiegtą „Skype™“ ar kitą vaizdo skambučių programą, tokią kaip „Yahoo!® Messenger“, „Windows Live® Messenger“ ar „Gmail“.

Norėdami sužinoti daugiau žr.: skype.com

Vaizdo kamerai ir vaizdo skambučių programai naudoti abiem asmenims reikės:

- Kompiuteris su garsiakalbiais (ar ausinėmis) ir mikrofonu, jūsų „Logitech“ HD internetinėje vaizdo kameroje c270 yra integruotas mikrofonas.
- Plačiajuostis interneto ryšys (pvz., DSL, T1 ar kabelinis).

Kameros naudojimas su „Windows 8“

Su programa „Camera“, esančia „Windows 8“ pradžios ekrane, galite atidaryti ir valdyti savo kamerą.

Darbas su „Camera“ programa



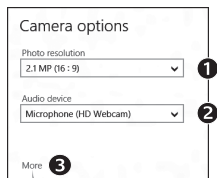
1. Peržiūros langas. Spustelėkite arba bakstelėkite, norėdami kurti nuotrauką ar vaizdo įrašus (priklausomai nuo to, ar pasirinktas „Video“ režimas).
2. Keiskite vaizdo kameras (jei jų yra daugiau nei viena). Pasirinkus jūsų „Logitech“ vaizdo kameros priekinė dalis švies.
3. Nustatykite „Camera“ nustatymus.
4. Įjunkite arba išjunkite funkciją „Timer“ (Laikmatis). Suaktyvinus prieš padarant nuotrauką ar kuriant vaizdo įrašą padaroma trijų sekundžių pauzė.
5. Įjunkite (vaizdo įrašams) arba išjunkite (nuotraukoms kurti) „Video“ režimą.
6. Spustelėkite arba bakstelėkite ant rodyklių, norėdami pereiti per sukurtas nuotraukas ir vaizdo įrašus
Vaizdo įrašai yra pažymėti laikmačiu ir grojimo mygtuku apatiniame dešiniajame kampe.

00:03 ▶

Patarimas: Kameros programa „Camera“ leidžia greitai ir paprastai naudotis populiariausiomis kameros funkcija. Jei norite išnaudoti išplėstinių funkcijų privalumus, tokius kaip judesio aptikimo funkcija, turite naudoti „Logitech“ internetinių kamerų programinę įrangą iš logitech.com/downloads.

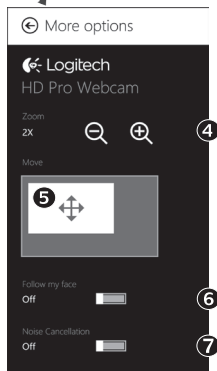
„Camera“ nustatymų pritaikymas

„Logitech“ programinė įranga optimizuoja nustatymus jūsų aplinkai automatiškai. Norėdami reguliuoti nustatymus, pasirinkite „Camera“ parinktis. Prie jų galite prieiti „Camera“ progamoje (žr. ankstesnį psl.) ir iš „Metro“ programų, palaikančių internetines vaizdo kameras.



1. Pasirinkite norimą skiriamąją gebą nuotraukoms ar vaizdams „Video“ režimu.
2. Pasirinkite norimą naudoti mikrofoną garsui įrašyti, jei jų yra daugiau nei vienas.
3. Pereikite prie „More Options“ (Daugiau parinkčių) ir išnaudokite tokias išplėstines funkcijas kaip skaitmeninis „Zoom“ (mastelis) ir „Move“ (perkėlimas).

Jei „More Options“ (Daugiau parinkčių) nerodoma prie „Logitech“ logotipo ir išplėstinių funkcijų, greičiausiai „Logitech“ programinė įranga nebuvo tinkamai įdiegta prijungus kamerą pirmą kartą. Norėdami įdiegti pakartotinai, pereikite į „Windows“ parduotuvę ir raskite „Logitech“ kameros valdiklį.




4. Padidinkite arba sumažinkite foninį vaizdą.
5. Padidinę vilkite baltą langelį (nustatykite kameros fokusavimo sritį).
6. Naudokite funkciją „Follow my face“ (Sekti mano veidą), kad visada būtumėte kadre.
7. Mėgautės pokalbiais be įkyraus foninio triukšmo.

Priklausomai nuo jūsų kameros funkcijų, galite prieiti prie papildomų išplėstinių funkcijų slinkdami.

Dalinimasis nuotraukomis ir vaizdo įrašais

Galite dalintis nuotraukomis ir vaizdo įrašais el. paštu, per „Twitter“, „Facebook“, „YouTube“ arba „Microsoft SkyDrive“. Atlikite tokius veiksmus:

1. „Camera“ programoje pereikite prie norimos dalintis nuotraukos ar vaizdo įrašo.
2. Pasirinkite „Share“ (Dalintis) „Charms“ juostoje (arba spauskite  - H):

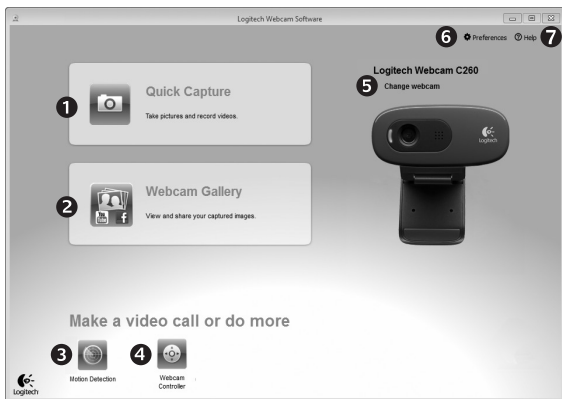


3. Pasirinkite laikmeną, per kurią norite dalintis savo nuotrauka ar vaizdo įrašu.

Kameros naudojimas su „Windows 7“ ir „Windows Vista“

„Logitech“ internetinės kameros programinė įranga suteiks jums viską, kol reikės kamerai naudoti ir valdyti. Paleiskite programinę įrangą iš „Windows Start“[®] meniu arba dešiniuoju mygtuku spustelėdami ant kameros piktogramos „Windows“ įrankių juostos.

Darbas su „Logitech“ internetinės kameros programine įranga



1. Nuotraukų ir vaizdo įrašų kūrimas
2. Peržiūrėkite sukurtus įrašus ir dalinkitės jais el. paštu, per „Facebook“ ar „YouTube“.
3. Kurkite vaizdus, įjungiamus aptikus judesį.
4. Valdykite savo vaizdo kamerą vaizdo skambučio metu.
5. Keiskite vaizdo kameras (jei jų yra daugiau nei viena).
6. Atidarykite „Logitech“ internetinės vaizdo kameros programinės įrangos nustatymus.
7. Atidarykite pagalbos valdymo skydą.

Vaizdo įrašų ir nuotraukų kūrimas



Sparčiojo fiksavimo funkcija „Quick Capture“ leidžia paprastai sukurti nuotraukas ir įrašyti vaizdo įrašus.

Galite greitai prieiti prie kameros valdiklių ir nustatymų:

1. Peržiūros langas
2. Fiksavimo režimas: nuotraukos / vaizdo įrašai
3. Mygtukas „Capture“ (Fiksuoti)
4. Internetinės kameros valdikliai
5. Nuotraukų miniatiūros
6. Vaizdo įrašų miniatiūros
7. Norėdami įeiti į galeriją, spustelėkite ant miniatiūros

Galerija: peržiūra ir dalinimasis



Spustelėjus ant vaizdo miniatiūros kameros galerijoje (1) peržiūros lange (2) atidaromas vaizdo įrašas ar nuotrauka. Galite:

- Prikabinti vaizdo įrašo ar nuotraukos failą prie el. laiško (3)
- Redaguoti nuotrauką ar sujungti vaizdo įrašą (4)
- Įkelti nuotrauką ar vaizdo įrašą į „Facebook“ (5)
- Įkelti vaizdo įrašą į „Twitter“ ar „YouTube“ (6)

Taip pat galite nuvilkti ir numesti galerijos vaizdą į vieną iš funkcijų antraščių (3-6 elementai) ir paleisti redagavimo programą, prikabinti ar įkelti.

Judesio aptikimo funkcijos naudojimas



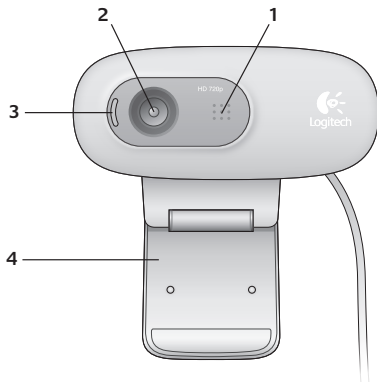
- Nustatykite kamerą įrašyti vaizdo įrašą, kai ji užfiksuos judesį.
- Reguliuokite įrašyto vaizdo įrašo trukmę ir aptikimo jautrumą.
- Įrašytas vaizdo įrašas automatiškai išsaugomas kompiuteryje.
- Peržiūrėkite turinį galerijoje arba įkelkite jį su vieno spustelėjimo lauku „Upload“ (Įkelti).

Vaizdo kameros pritaikymas vaizdo skambučio metu



Webcam Controller

1. Vaizdo kameros valdiklio paleidimas vaizdo skambučio metu.
2. Raskite geriausią kampą.
3. Padidinkite arba sumažinkite foninį vaizdą.
4. Naudokite funkciją „Follow my face“ (Sėkti mano veidą), kad visada būtumėte kadre.
5. Mėgautės pokalbiais be įkyraus foninio triukšmo.
6. Pakoreguokite prastą apšvietimą su „RightLight“ (Tinkamo apšvietimo) funkcija.
7. Pereikite prie išplėstinių internetinės vaizdo kameros nustatymų.



1. Microfono
2. Obiettivo
3. Spia di funzionamento
4. Base/clip flessibile
5. Documentazione del prodotto



Grazie per avere acquistato una webcam Logitech.



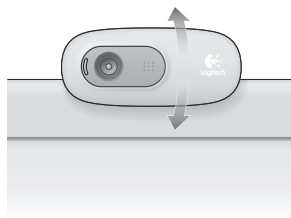
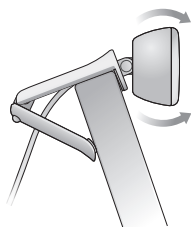
Utilizzare questa guida per installare e iniziare subito a utilizzare la webcam Logitech.

Per eventuali quesiti prima di iniziare o per saperne di più sulla webcam Logitech, visitare il sito logitech.com/support.

Installazione della webcam

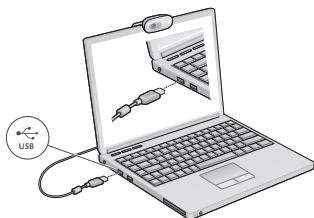
1

Posizionare la webcam



2

Collegare la webcam



3

Installare il software

Se si utilizza la webcam con Windows® 8, il software necessario viene automaticamente scaricato quando si collega la webcam per la prima volta e viene installato in background.

Importante: assicurarsi di essere collegati a Internet in modo tale che il software possa essere scaricato.

Se si utilizza la webcam con Windows® 7 o Windows Vista®, si deve installare il software della webcam Logitech®, disponibile da:

logitech.com/downloads

Esecuzione di videochiamate



Logitech HD Webcam c270 consente di effettuare videochiamate in alta definizione a 720p.

Per poter effettuare una videochiamata, sia l'utente che effettua la chiamata, sia quello che la riceve devono aver installato Skype™ oppure utilizzare un'altra applicazione per videochiamate come Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger o Gmail.

Maggiori informazioni: skype.com

Entrambi gli utenti, oltre alla webcam e all'applicazione per videochiamate, devono disporre di:

- Un computer con altoparlanti (o cuffie) e un microfono; Logitech HD Webcam c270 è dotata di un microfono integrato.
- Una connessione a Internet a banda larga (es. DSL, T1 o cablata)

Utilizzo della webcam in Windows 8

Per azionare e controllare la webcam, utilizzare l'applicazione Fotocamera disponibile nella schermata Start di Windows 8.

Informazioni sull'applicazione Fotocamera



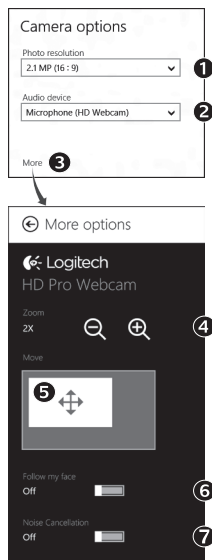
1. Finestra di anteprima. Fare clic o toccare per acquisire foto o video (a seconda che la modalità video sia selezionata o meno).
2. Cambio webcam (nel caso ce ne siano più di una). La webcam Logitech si illumina quando viene selezionata.
3. Regolazione impostazioni webcam.
4. Attivazione e disattivazione della funzionalità timer. Consente di attivare un conto alla rovescia di tre secondi prima dell'acquisizione di una foto o di un video.
5. Attivazione della modalità video (per registrare video) o disattivazione della stessa (per scattare foto).
6. Fare clic o toccare le frecce per scorrere le foto e i video acquisiti.

00:03 ▶

Suggerimento: l'applicazione Fotocamera consente all'utente di utilizzare le funzionalità più comuni in maniera rapida e in tutta semplicità. Se si desidera sfruttare le funzionalità avanzate offerte dalla webcam, come la funzionalità di rilevamento del movimento, utilizzare il software della webcam Logitech scaricabile da logitech.com/downloads.

Regolazione impostazioni webcam

Il software Logitech ottimizza automaticamente le impostazioni per l'ambiente di utilizzo. Per regolare le impostazioni, selezionare le opzioni della webcam nell'applicazione Fotocamera (consultare pagina precedente) e nelle applicazioni Metro che supportano le webcam.




1. Selezionare la risoluzione desiderata per l'acquisizione della foto o del video.
2. Se si dispone di più microfoni, selezionare quello da utilizzare per registrare l'audio dei video.
3. Accedere ad Altre opzioni per sfruttare appieno le caratteristiche avanzate, come Zoom digitale e Sposta.

Se nel riquadro Altre opzioni non viene visualizzato il logo Logitech e non risultano disponibili le opzioni avanzate, è probabile che il software Logitech non sia stato installato correttamente al primo utilizzo della webcam. Per reinstallarlo, visitare Windows Store e cercare Logitech Camera Controller.

4. Fare zoom avanti o indietro per escludere o includere l'ambiente circostante.
 5. Una volta effettuato lo zoom, trascinare il riquadro bianco per fare una panoramica (regolare la messa a fuoco della webcam).
 6. Utilizzare la funzione Segui il mio volto per essere sempre inquadrati.
 7. Conversazioni chiare e prive di fastidiosi rumori di fondo.
- A seconda delle caratteristiche della webcam è possibile scorrere per accedere ad altre impostazioni avanzate.

Condivisione di foto e video

È possibile condividere foto e video tramite e-mail, Twitter, Facebook®, YouTube® o Microsoft SkyDrive®. Attenersi alla seguente procedura:

1. Nell'applicazione Fotocamera, scorrere fino alla foto o al video da condividere.
2. Selezionare Condividi nella barra laterale destra (o premere  - H):

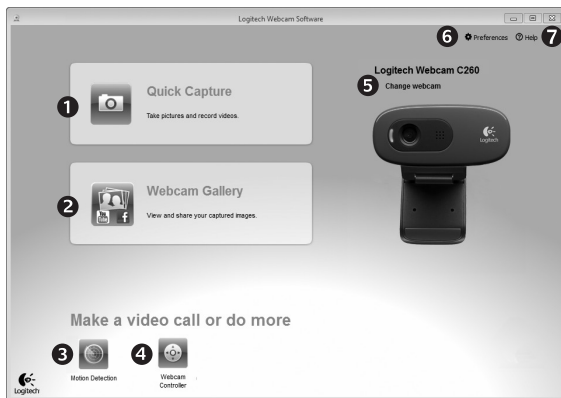


3. Selezionare il servizio tramite il quale si desidera condividere la foto o il video.

Utilizzo della webcam in Windows 7 e Windows Vista

Il software della webcam Logitech fornisce tutte le funzionalità necessarie per utilizzare e controllare la webcam. Avviare il software dal menu Start® di Windows o facendo clic con il tasto destro del mouse sull'icona della fotocamera nella barra delle applicazioni di Windows.

Informazioni sul software della webcam Logitech



1. Acquisizione di foto e video
2. Visualizzazione delle immagini acquisite e condivisione delle stesse tramite e-mail, Facebook o YouTube.
3. Acquisizione di video attivata dal rilevamento di movimento.
4. Controllo della webcam durante una videochiamata.
5. Cambio webcam (nel caso ce ne siano più di una).
6. Apertura delle impostazioni del software della webcam Logitech.
7. Apertura centro assistenza Logitech

Acquisizione di video e immagini



Quick Capture consente di scattare foto o registrare video in modo semplice.

È possibile accedere facilmente ai controlli e alle impostazioni della webcam:

- | | |
|---|---|
| 1. Finestra di anteprima | 5. Anteprima foto |
| 2. Modalità di acquisizione: foto/video | 6. Anteprima video |
| 3. Pulsante di acquisizione | 7. Fare clic su un'anteprima per accedere all'intera galleria |
| 4. Controlli della webcam | |

Galleria: visualizzazione e condivisione



Fare clic sull'anteprima di un'immagine nella galleria della webcam (1) per aprire il video o la foto nella finestra di visualizzazione (2). A questo punto è possibile:

- Allegare il file video o la foto a un'e-mail (3)
- Modificare la foto o montare il video (4)
- Caricare la foto o il video su Facebook (5)
- Caricare il video su Twitter o YouTube (6)

È inoltre possibile trascinare un'immagine della galleria su una delle icone relative alle funzioni (elementi 3-6) per avviare un'applicazione di modifica, allegare a un'e-mail o caricare su un sito.

Utilizzo della funzionalità di rilevamento del movimento



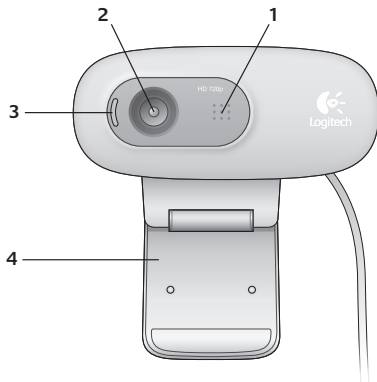
- Configurare la webcam per la registrazione di video quando rileva movimenti.
- Impostare la durata del video acquisito e la sensibilità di rilevamento.
- Il video acquisito viene automaticamente salvato nel computer.
- Visualizzare contenuti nella galleria o caricare tali elementi mediante la finestra di caricamento in un solo passaggio.

Regolazione ottimale della webcam durante una videochiamata



Webcam Controller

1. Avviare il controller della webcam durante una videochiamata.
2. Utilizzare la panoramica e l'inclinazione per ottenere la migliore inquadratura.
3. Fare zoom avanti o indietro per escludere o includere l'ambiente circostante.
4. Utilizzare la funzione Segui il mio volto per essere sempre inquadrati.
5. Conversazioni chiare e prive di fastidiosi rumori di fondo.
6. Correggere le condizioni di scarsa illuminazione con RightLight.
7. Accesso a impostazioni avanzate della webcam.



1. Mikrofon
2. Objektiv
3. Indikátor aktivity
4. Nastavitelný držák se svěrkou
5. Dokumentace k výrobku



Děkujeme, že jste zakoupili webovou kameru Logitech!



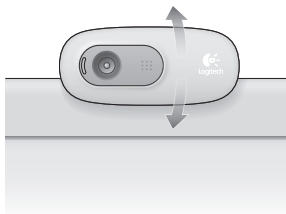
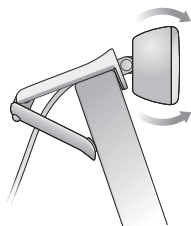
Pomocí této příručky nastavte a začněte používat vaši webovou kameru Logitech.

Máte-li nějaké otázky nebo se chcete jen dozvědět více informací o vaší webové kameře Logitech, navštivte stránku logitech.com/support.

Nastavení webové kamery

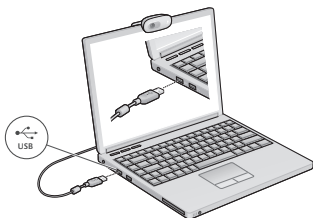
1

Umístěte webovou kameru



2

Připojte webovou kameru



3

Nainstalujte software

Používáte-li vaši webovou kameru v systému Windows® 8, požadovaný software se po prvním připojení kamery automaticky stáhne a nainstaluje bez nutnosti zásahu uživatele.

Důležité: Pro stažení softwaru je nutné, abyste byli připojeni k internetu.

Používáte-li vaši webovou kameru v systému Windows® 7 nebo Windows Vista®, je třeba nainstalovat software Logitech® Webcam Software, který je k dispozici na stránce:

logitech.com/downloads

Začínáme s videotelefonováním



Vaše webová kamera Logitech HD Webcam c270 umožňuje videotelefonování v rozlišení HD 720p.

Chcete-li využít funkci videotelefonování, musíte si vy a volaná osoba nainstalovat aplikaci Skype™, nebo použít jinou aplikaci pro videotelefonování, například Yahoo!® Messenger, Windows Live® Messenger nebo Gmail.

Více informací naleznete na: skype.com

Kromě webové kamery a aplikace pro videotelefonování potřebují oba účastníci hovoru:

- Počítač s reproduktory (nebo náhlavní soupravu) a mikrofón; vaše webová kamera Logitech HD Webcam c270 disponuje integrovaným mikrofónem.
- Širokopásmové připojení k internetu (například DSL, T1 nebo kabelové připojení).

Používání webové kamery v systému Windows 8

K obsluze a ovládání vaší webové kamery použijte aplikaci Camera, která je k dispozici v nabídce Start systému Windows 8.

Význam funkcí aplikace Camera



1. Okno náhledu. Kliknutím nebo klepnutím pořídíte fotografii nebo zaznamenejte video (pokud je aktivován režim Video).
2. Přepínání mezi webovými kamerami (máte-li více než jednu). Je-li vybrána vaše webová kamera Logitech, její přední část se podsvítí.
3. Úprava nastavení kamery.
4. Aktivace nebo deaktivace funkce Časovač. Je-li aktivní, před pořízením fotografie nebo zahájením záznamu videa proběhne třísekundový odpočet.
5. Zapnutí (za účelem záznamu videí) nebo vypnutí (za účelem pořizování fotografií) režimu Video.
6. Kliknutím nebo klepnutím na šipky procházejte fotografiemi nebo videi, která jste zaznamenali.

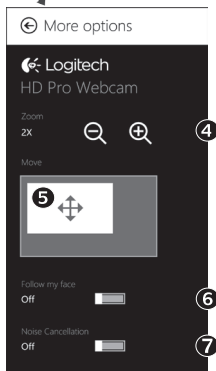
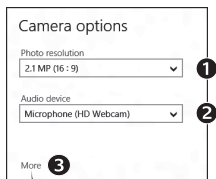
Videa jsou označena časovačem a tlačítkem pro přehrání v pravém dolním rohu.



Tip: Aplikace Camera vám umožní rychle a snadno využívat nejoblíbenější funkce vaší webové kamery. Chcete-li využívat pokročilé funkce kamery - například detekci pohybu - použijte software Logitech Webcam Software, který je k dispozici na stránce logitech.com/downloads.

Úprava nastavení kamery

Software Logitech automaticky optimalizuje nastavení s ohledem na prostředí, kde se nacházíte. Chcete-li některé z nastavení upravit, vyberte volbu Camera Options (Možnosti kamery). Naaleznete v aplikaci Camera (viz předchozí strana) nebo v rámci aplikací Metro podporující webové kamery.




1. Vyberte požadované rozlišení pro pořizování fotografií nebo záznam videa (při přepnutí do režimu Video).
2. Vyberte mikrofon, který chcete používat pro záznam zvuku ve vašich videích (je-li k dispozici více než jeden mikrofon).
3. Zobrazte volbu More Options (Další možnosti), kde naleznete pokročilé funkce, například Zoom (Lupa) a Move (Přesunout). Pokud se v podokně More Options (Další možnosti) nezobrazí logo Logitech ani pokročilé možnosti, software Logitech se při prvním připojení kamery zřejmě nenainstaloval správně. Chcete-li jej reinstalovat, přejděte do Windows Store a vyhledejte aplikaci Logitech Camera Controller.
4. Přiblížením nebo oddálením můžete podle potřeby zabírat prostor okolo vás.
5. Při přiblížení můžete tažením bílého obdélníku posouvat náhled (měnit oblast ostření vaší webové kamery).
6. Funkce Follow my face (Sledování tváře) zajistí, že budete vždy v záběru.
7. Vychutnejte si konverzace s křišťálově čistým zvukem bez nepříjemného šumu na pozadí.

V závislosti na funkcích dostupných pro vaši kameru posunem zobrazíte další pokročilé funkce.

Sdílení fotografií a videí

Vaše fotografie a videa můžete sdílet prostřednictvím e-mailu, sítí Twitter, Facebook[®], YouTube[®] nebo Microsoft SkyDrive[®]. Postupujte takto:

1. V aplikaci Camera se přesuňte na fotografii nebo video, které chcete sdílet.

2. Na panelu Charms vyberte možnost Sdílet (nebo stiskněte  - H):

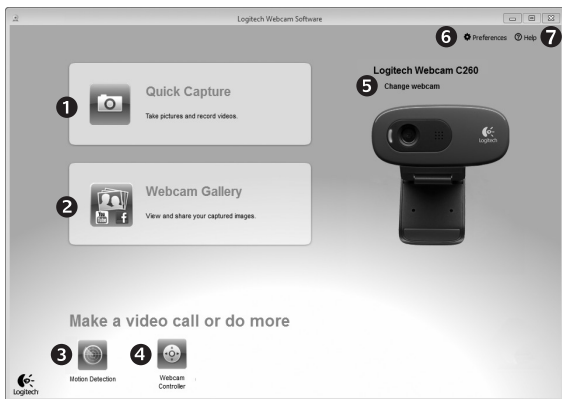


3. Vyberte médium, prostřednictvím kterého chcete fotografii nebo video sdílet.

Používání webové kamery v systému Windows 7 a Windows Vista

Software Logitech Webcam Software poskytuje vše potřebné pro používání a ovládání vaší webové kamery. Spustíte software z nabídky Start® systému Windows nebo klepnutím pravým tlačítkem na ikonu kamery na panelu úloh systému Windows.

Význam funkcí softwaru Logitech Webcam Software



1. Záznam fotografií a videí.
2. Zobrazení pořízených fotografií a jejich sdílení prostřednictvím e-mailu, sítě Facebook nebo YouTube.
3. Pořízení videa na základě detekce pohybu.
4. Ovládání webové kamery během videotelefonování.
5. Přepínání mezi webovými kamerami (máte-li více než jednu).
6. Zobrazení nastavení softwaru Logitech Webcam Software.
7. Zobrazení panelu nápovědy.

Záznam videa a pořízení fotografií



Funkce Rychlý záznam umožňuje snadné pořízení fotografií a záznam videí.

K dispozici máte rychlý přístup k ovládacím prvkům a nastavením webové kamery:

- | | |
|------------------------------------|--|
| 1. Okno náhledu | 5. Miniatury fotografií |
| 2. Režim záznamu: fotografie/video | 6. Miniatury videí |
| 3. Tlačítko pro záznam | 7. Kliknutím na miniaturu vstoupíte do galerie |
| 4. Ovládací prvky webové kamery | |

Galerie: prohlížení a sdílení



Klepnutím na miniaturu obrázku v galerii webové kamery (1) se video či fotografie zobrazí v okně náhledu (2). Poté můžete:

- Připojit soubor s videem nebo fotografií jako přílohu e-mailu (3)
- Upravit fotografii nebo spojit videa dohromady (4)
- Odeslat fotografii nebo video na síť Facebook (5)
- Odeslat video na síť Twitter nebo YouTube (6)

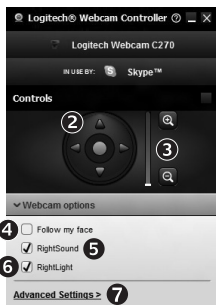
Ke spuštění aplikace pro úpravy nebo připojení či odeslání fotografie můžete rovněž přetáhnout obrázek v galerii na ikonu příslušné funkce (položky 3-6).

Používání detekce pohybu



- Webovou kameru lze nastavit tak, aby při detekci pohybu spustila záznam videa.
- Můžete určit délku zaznamenaného videa a citlivost detekce.
- Zaznamenané video se automaticky uloží do počítače.
- Obsah můžete zobrazit v Galerii nebo jej odeslat pomocí okna Odeslání jedním dotykem.

Úprava nastavení webové kamery během videohovoru



Webcam Controller

1. Spuštění ovladače webové kamery během videohovoru.
2. Pomocí otáčení a naklápění lze nastavit optimální úhel.
3. Přiblížením nebo oddálením můžete podle potřeby zabírat prostor okolo vás.
4. Funkce Follow my face (Sledování tváře) zajistí, že budete vždy v záběru.
5. Vychutnejte si konverzace s křišťalově čistým zvukem bez nepříjemného šumu na pozadí.
6. Pomocí technologie RightLight lze kompenzovat nepříznivé světelné podmínky.
7. Zobrazení rozšířených nastavení webové kamery.



www.logitech.com/support

België/Belgique	Dutch: +32-(0)2 200 64 44; French: +32-(0)2 200 64 40	South Africa	0800 981 089
Česká Republika	+420 239 000 335	Suomi	+358-(0)9 725 191 08
Danmark	+45-38 32 31 20	Sverige	+46-(0)8-501 632 83
Deutschland	+49-(0)69-51 709 427	Türkiye	00800 44 882 5862
España	+34-91-275 45 88	United Arab Emirates	8000 441-4294
France	+33-(0)1-57 32 32 71	United Kingdom	+44-(0)203-024-81 59
Ireland	+353-(0)1 524 50 80	European, Mid. East., & African Hq. Morges, Switzerland	English: +41-(0)22 761 40 25 Fax: +41-(0)21 863 54 02
Italia	+39-02-91 48 30 31	Eastern Europe	English: 41-(0)22 761 40 25
Magyarország	+36 (1) 777-4853	United States	+1 646-454-3200
Nederland	+31-(0)-20-200 84 33	Argentina	+0800 555 3284
Norge	+47-(0)24 159 579	Brasil	+0800 891 4173
Österreich	+43-(0)1 206 091 026	Canada	+1-866-934-5644
Polska	00800 441 17 19	Chile	+1230 020 5484
Portugal	+351-21-415 90 16	Colombia	01-800-913-6668
Россия	+7(495) 641 34 60	Latin America	+1 800-578-9619
Schweiz/Suisse Svizzera	D +41-(0)22 761 40 12 F +41-(0)22 761 40 16 I +41-(0)22 761 40 20 E +41-(0)22 761 40 25	Mexico	01.800.800.4500



www.logitech.com

© 2012 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

620-004690.005